

ARADI KÖZLÖNY

Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF 1885
1887-1932.

1935 Kedd, 1935. augusztus 20.
181. szám.

Tehetetlennek bizonyult a párisi konferencia

Meghiúsult minden diplomáciai kísérlet az olasz-abesszin háború elkerülésére — Megdöbbenés világszerte — Az olasz haditerv

Ellencsászárt kiáltanak ki Abessziniában

Amitől már napok óta félték a világ diplomáciai berkeiben, bekövetkezett: a meg nem értés és a pesszimizmus jegyében folyó párisi háromhatalmi értekezlet teljes kudarcra befejeződött. Tegnap este nyolc órakor Laval a sajtó képviselői előtt felolvasta a hivatalos közleményt, amely szerint Laval, Eden és Aloisi, megbeszéléseik során, mindeddig nem tudtak olyan tárgyalási alapot találni, amely lehetővé tenné a konfliktus megoldását. A vitában felmerült nehézségek szükségessé teszik a megkezdett tárgyalások kölcsönös félbeszakítását. Az eszmecserét diplomáciai úton folytatják, habár a hivatalos kommuniké nem beszél nyíltan a szakításról és nem lehet minden reményt feladni, beavatottak szerint a párisi konferencia megszakítása háborút jelent. Az angol delegációt főleg az kedvetlenítette el, hogy olasz részről nem jelölték meg tüzetesen a követeléseket. A Paris Soirban Sauerwein azt írja, hogy Laval vasárnap személyesen telefonált Mussolininek és igyekezett őt engedékenységre bírni, hogy az értekezlet folytatása lehetővé váljék. Az intervenció nem járt eredménnyel és a párisi értekezlet flakóba fulladt.

Világszerte feléledt a háborus félelem

A konferencia kudarcának a híre világszerte óriási megdöbbenést és háborus félelmet keltett. Félhivatalos francia körökben ugyan hangoztatják, hogy a francia delegáció végső határig folytatja erőfeszítéseit, azonban már a lehetetlenséggel határosnak látszik a kiélezett olasz-angol ellentétet ki egyenlíteni. Az értekezlet befejezése egyébként drámai körülmények között ment végbe. Először úgy volt, hogy a delegátusok folytatják a szombatról abbamaradt tanácskozást. Az angol és francia delegációk teljes létszámban, pontosan meg is jelentek az ülés teremben. Laval és Eden személyzetükkel együtt el is foglalták kijelölt helyeiket, amikor Aloisi báró egyedül, kísérő nélkül jelent meg. Az olasz delegátus megjelenésének a módja kínos feltűnést keltett. Kézenfekvő volt, hogy Aloisi báró nem hozott újabb javaslatokat és hogy a tárgyalások meghiúsultnak tekinthetők. A tanácskozások azután már csak rövid ideig tartottak.

A Reuter iroda szerint Anglia és Franciaország együttes javaslatukban hajlandóak voltak Olaszország gazdasági fennhatóságát Abesszinia felett elismerni. Ezzel szemben azt követelték, hogy Olaszország ismerje el Abesszinia politikai önállóságát és területi sérthetetlenségét. A francia és angol delegátusok közölték azt is, hogy ehhez a megoldáshoz az abesszin kormány és a Népszövetség is beleegyezne. Anglia csak a Tana tó körüli különleges jogait védte a tárgyalások során. Franciaország pedig a Djibuti-Addis Abeba közötti vasutvonalkhoz fűződő különleges érdeket hangoztatta. Ugyanakkor francia és angol részről hangoztatták, hogy hajlandók Olaszországnak nagyobb kölcsönt nyújtani Abesszinia gazdasági kihasználása érdekében. Az olasz megbízott azonban mindezeket az ajánlatokat visszautasította és így kétsége-

len, hogy a párisi értekezlet az olasz delegáció merevségén bukott meg.

A háromhatalmi értekezlet kudarcá nyomán Anglia most már nem is igyekszik titkolni Abessziniával kapcsolatos különleges érdekeit és azt a tényt, hogy a lehető legnagyobb aggodalommal tekint a közeljövőben bekövetkező gyarmati háború elé. A londoni lapok egyöntetűen hangoztatják, hogy

Anglia történelmi jelentőségű lépések előtt áll és az angol világbirodalom válságos órái következnek.

A helyzetet mi sem jellemzi jobban, minthogy az angol kormány valamennyi tagját hazarendelték nyári szabadságáról és holnap vagy holnapután a kabiner teljes ülést tart, amelyen a király fog elnökölni. Valószínű, hogy a parlamentet is rendkívüli ülésre hívják egybe. A londoni lapok közleményeiben a legsötétebb pesszimizmus hangja nyilatkozik meg. Egyáltalában nem remélik, hogy szeptember 4-ig, a Népszövetség összeüléseiig, bármiféle kedvező fordulat állhatna be. A sajtó felhívja az angol kormányt, tegyen meg mindent afrikai érdekeinek védelmezésére és biztosítására.

Az olasz haditerv

Ezzel szemben olasz részről azt hangoztatják, hogy Anglia a párisi értekezleten hajthatatlannak bizonyult és

az angol delegáció úgy viselkedett Párisban, mintha nem is az angol király, hanem a fekete császár megbízottai lettek volna.

Anglia nyílt abesszinbarát magatartását látszik igazolni a negus legújabb nyilatkozata is a Sunday Chronicle című lapban. Nyilatkozatában a negus örömet fejezte ki afölött, hogy Anglia igaz barátja az abesszin népnek. Ugyanakkor újból leszögezte, hogy Abesszinia sohasem fogadja el az olasz protektorátust és

utolsó emberéig küzdeni fog függetlenségéért.

Az olasz lapok most már nyíltan az olasz-abesszin háború közeli kitöréséről írnak. A lapok szerint több mint valószínű, hogy

az olasz-abesszin háború szeptember 15-én kezdődik.

ezen a napon lépik át az olasz csapatok az abesszin határt. A lapjelentések szerint az olasz kormány tisztában van azzal, hogy Abesszinia teljes meghódítása hat hónapot igényel. Az olasz csapatok két oldalról hatolnak majd be az abesszin területre. A hadvezetőség az abesszin hadsereg erőteljes védekezésével számol, de teljesen bizonyos abban, hogy a harc az olasz fegyvereknek a győzelmek sorozatát hozza. Olasz körökben számítanak arra, hogy a csapatok a hadműveletek megkezdése után három hónap múlva jutnak el Addis Abebaig, amelyet feltétlenül még karácsony előtt megszállnak. Bizonyos olasz körökben úgy tudják, hogy az Abesszinia ellen operáló olasz csapatok főparancsnoka a jelenleg

Djibutiban tartózkodó Menelik herceget, Menelik volt abesszin császár ivadékát ellencsászárrá fogja kikiáltatni.

Hajózási körökben úgy tudják, hogy Olaszország a szuezi-csatornán áthaladó hajókért eddig 750 ezer font csatornailéteket fizetett. Vasárnap kétezer olasz katona érkezett Eritrába. Olaszországban egyre nő a háborus téboly. Mussolini tegnap résztvett a Keletafrikába utazó feketeingesek elutazásánál és a háborút dicsőítő beszédet mondott.

... Megmutatjátok majd a világnak a római birodalom hatalmát és nagyságát...! — mondotta a Duce.

A háború — befejezett tény

Eden főpecsétör és Aloisi báró hétfőn délelőtt bucsulátogatást tettek Laval miniszterelnöknek. Laval és Aloisi báró két óra hosszat tanácskoztak, ezzel szemben feltűnést keltett, hogy Eden főpecsétör csak néhány percig tartózkodott a miniszterelnöknel.

A francia lapok befejezett ténynek tekintik, hogy Mussolini olasz miniszterelnök szeptember második felében, vagyis az esős időszak után megüzeni a háborút Abessziniának.

A Matin a vasárnapi eseményekkel kapcsolatban így ír:

— Az ágyuk még nem szólaltak meg, de a kocka már el van vetve. A Le Jour számolva a háború lehetőségével, kifejti, hogy Mussolini most még nem is tudja, hogy tulajdonképpen milyen nehéz fába fágta a fejszéjét. Az angol lapok sötét képet festenek a helyzetről. A Daily Telegraph szerint az utolsó szó ugyan nem hangzott még el. A világ közvéleményének fel kell figyelni, mert az az számolni kell, hogy az olasz-abesszin viszálynak Európára is erősen, kiható következményei lesznek. A Times úgy véli, hogy a Népszövetség utolsó óráit éli és hogy az európai államoknak gondoskodni kell egy új szervezetről, amely alkalmas az egyensúly megőrzésére. Anglia a múltban azért támogatta a Népszövetség eszméjét, mert meg volt győződve arról, hogy az egyes államok között felmerült konfliktusokat el tudja intézni. Most azonban kiderült, hogy a Népszövetség nem felel meg ennek a várákozásnak. Franciaországgal is hasonló a helyzet, ezért haladéktalanul össze kell fogni a két nagyhatalomnak. Jellemző a helyzet komolyságára, hogy a szabadságon lévő angol kormányfőfiakat a hét végére hazahívták minisztertanácsra.

Anglia fegyvereket szállít Abessziniába

Londonból jelentik: Politikai körökben elterjedt hírek szerint Baldwin miniszterelnök szerdára minisztertanácsot hívott össze, amelyen dönteni fognak az Abessziniára vonatkozó fegyverszállítási tilalom felfüggesztéséről. Más hírek szerint az angol minisztertanácsban javaslat fog elhangzani oly irányban, hogy Anglia tegye meg a szükséges lépéseket, hogy még szeptember negyedike előtt összehívják a Népszövetséget. Hoare külügyminiszter, aki szabadságát Nord Falklandra tölti ma este Londonba utazott, hogy nyomban felvegye az összeköttetést Eden főpecsétörrel és megbeszélje vele a párisi tanácskozások után előállt nemzetközi helyzetet. A külügyminiszternek három problémát kell megoldani. 1. Az Olaszországba és Abessziniába való fegyverszállítások ügyét. Az angol gyarmatok megerősítésének kérdését és azt a problémát, hogy Anglia a Népszövetség előtt milyen álláspontot foglaljon el Olaszország felé.

Anglia és Franciaország még pénteken a következő pontokból álló ajánlatot adták át Aloisi bárónak:

1. Etiopia gazdasági és kereskedelmi életében Olaszország vezető szerepet játszhat.
2. Etiopia határait megfosztják katonai jellegűtől.
3. Fenhatóságot biztosítanak Olaszországnak Ogaden tartomány és Abessziniá déli része felett.
4. Olaszország szabadon építhet vasutat az olasz Eritreából az olasz Szomáliába.

Tizenkét repülőgépe és hat pilótája van Abessziniának

Habár a háromhatalmi értekezlet teljesen eredménytelenül oszlott fel, az olasz-etiop döntőbíró a két fél között megkötött 1928-as szerződés alapján hétfőn délután összeült az egyik párisi szállodában, hogy meghozza döntését az ual-uali kérdésben. A döntőbíró első ízben majus huszonötödikén ült össze. Minthogy eredményt elérni nem tudott, az érdekelt felek ismét a Népszövetséghez fordultak, amely a tárgyalások folytatása mellett döntött. Laval miniszterelnök különben hétfőn délelőtt magához kérte az abesszin követet, akivel közölte a tárgyalások eredménytelenségét.

Párisból jelentik: A Paris Soir addis-abbabai tudósítója érdekes helyzetképet fest az abessziniai légi haderőről. A hírlapíró beszélgetést folytatott Corrigerrel, az abesszin légi haderő parancsnokával, aki francia ember és ugyancsak francia származású Corrigernek három vezértisztje is. Az abesszin légi haderő parancsnoka kijelentette, hogy Etiopiának mindössze két repülőgépe van és nagy baj, hogy a negus kormánya nem látta be az idők folyamán, hogy a modern háborúban milyen nagy szerepet játszik a légi haderő. Ennek tudható be, hogy Abessziniának ma mindössze tizenkét repülőgépe van, amelyek közül öt teljesen hasznavehetetlen. Az egyik repülőgépet Olaszország a negus jubileuma alkalmából ajándékozta, két repülőgép pedig olyan állapotban van, hogy valószínű csoda, hogy a magasba emelkedik. Abessziniának mindössze hat pilótája van, akik közül az egyik egy Weber nevű német, a másik ugyancsak német és egyetlen néger pilótája egy Hebert Julian nevű ember, aki azonban egy nagy kalandor, aki mindenütt ezredesnek adja ki magát.

5. Abessziniá déli része felett gyakorolt fennhatóság úgy értendő, hogy Olaszország a közigazgatás lebonyolítására valamint a rendőri szolgálatra a saját emberrel nevezné ki.

6. A gazdasági tervek végrehajtására Anetia és Franciaország kölcsönt nyújtanának Olaszországnak.

Ezt a javaslatot Laval francia miniszterelnök készítette és amikor előterjesztette azt Eden főpecsétörnek az eleinte ellenezte, de később Laval rábeszélésére mégis csak belement.

Itt írjuk meg, hogy a Natal környékén lakó maratóbi törzs, amely a világháború során a franciák mellett harcolt bejelentette, hogy háború esetén Abessziniá mellé áll. Az angol gyarmatügyi államtitkár jelentése szerint különben olasz-abesszin háború esetén

a színes népfajok összefogása egész bizonyosra vehető, mert nincsen olyan néger, amely Abessziniá ellen fogja fegyvert.

Nevyorkból jelentik: Az Egyesült Államok huszonöt ezer néger templomában könyörgő istentiszteleteket tartottak vasárnap Abessziniáért.

Buenos Airesből jelentik: Dr. Saawedra Lames Argentina külügyminisztere udvariasan elhárította magától azt a megtiszteltetést, hogy a Népszövetség szeptemberi ülésén az elnöki tisztet betöltse. A külügyminiszter halaszthatatlanul sürgős államügyek elintézésével indokolta meg elhatározását.

Véres összetűzések a karhatalom és a szektáriusok között egy ókirályságbeli községben

Chisinauból jelentik: Cetatea-Alba-megye Aldinesti községében súlyos összetűzés volt a vallásos szekta-tagjai és a csendőrség között. A szekta Climetici nevű papja ellen a balti-i vizsgálóbíró elővezetési parancsot adott ki. A parancsot a csendőrök azonban nem hajthatták végre, mert a község parasztjai ellenszegültek. Az ügy két nap halasztgatása után az ügyészség elrendelte a szektavezető pap letartóztatását. Ma éjszaka Otoléanu hadnagy vezetésével egy csendőrkülönítmény jelent meg a községben, ahol a papot keresték.

Ez elbarikádózta lakását és nem akart ajtót nyitni. A csendőrök végül kénytelenek voltak megrohamozni a házat és betörték a kaput. Benn az épületben ötven kaszával, botokkal, revolverekkel felfegyverkezett paraszttal találták magukat szemközt.

akik valószínűs védőgárdát alkottak a pap körül. A csendőrök felszólítására a parasztok revolverlövéllyel feleltek és két csendőrt megsebesítettek. A lövések zaja felriasztotta az egész falut és szinte percek alatt közel ezer főnyi tömeg gyűlt egybe a ház körül. A pap táborához tartozó parasztok rávetették magukat a csendőrökre. A csendőrhadnagy látva a veszedelmet

elrendelte, hogy

a csendőrök a levegőbe tüzeljenek. A parasztokat a lövések nem félemlítették meg, hanem megtámadták a csendőröket, akik végül is kénytelenek voltak a fegyverüket használni. Az összetűzésnek sok áldozata van.

A Lupta értesülése szerint az összeütközésből kifolyólag négy szektárius és két csendőr meghalt, míg tizenketten súlyosan megsebesültek. A hivatalos jelentések szerint a csendőrök vissza akartak vonulni, azonban a falu lakossága üldözőbe vette őket, egészen a község határáig.

Az összeütközésről a belügyminisztert értesítették. A hivatalos jelentés megállapítja, hogy a szektáriusokat agitátorok felizgatták és ebből kifolyólag keletkezett az összetűzés. Az összeütközés hírének vétele után Baltiból azonnal a színhelyre mentek Manul csendőrezredes, Mihuta főügyész és Balaescu prefektusi titkár. Ugyanakkor a helyszínre küldtek

egy könnyfakasztó gázbombával felszerelt csendőrökből és rendőrökből álló különítményt.

Mostanáig a falusiak visszautasították a pap kiadatására vonatkozó kérelmet.

FÉRFI RUHÁT

elsőrendű kivitelben
olcsón készít

FÜLEKY JÁNOS

szabászati szalonja

BUDAPEST, Harisbazar-u. 3. szám,
4606 (a Váci-uca mellett).

Arad vendégiparosai tiltakoznak az új kártyarendelet ellen

Az Iparos Otthon nagytermében ma délelőtt tíz órakor tiltakozó gyűlést rendezett az Aradi Vendéglősök Szindikátusa. Ez a gyűlés egyik láncszeme volt annak az országos mozgalomnak, amelyet a korcsma, vendéglő és kávéháztulajdonosok Szindikátusa az új kártyarendelet ellen határozott el.

Az aradi gyűlésen Mohor Ilie elnöklettel és elsőnek ő szólalt fel. Utána Komóczy, Hagyó, Madár, Kornett, Miklós, Redis szindikátusi tagok beszéltek és arra világítottak rá, hogy az új rendszer következtében a vendégipar törkre megy. Hangsúlyozták, hogy a végrehajtási utasítás, amelynek értelmében a vendéglőkben és kávéházakban a kártyajátékot megtiltották, törvénytelen. Azt kérték, hogy állítsa vissza a kormány a régi rendszert és engedje meg a kormszakban vendéglőkben és kávéházakban a kommerz-játékot.

A gyűlés határozata értelmében táviratot intéztek a miniszterelnökhöz, a belügy- és a pénzügyminiszterhez. A táviratokban rávilágítottak arra is, hogy ha a jelenlegi rendszer sokáig marad érvényben, egymásután szűnnek meg a vendéglők és kávéházak, aminek következtében a kincstár is jelentős károkat szenved. A szindikátus memorandumot készített el, amelyet eljuttat Groza Ioan dr. prefektushoz, Ursu Ioan dr. átmeneti bizottsági elnökhöz, dr. Marcus Mihail, dr. Cotioiu Romulus, dr. Hentiu országgyűlési képviselőkhöz és Pausesti Nicolae szenátorhoz, akiket arra kérnek, hogy járjanak közben annak érdekében, hogy a jelenlegi rendszert a parlament öszi ülészáján megváltoztassák.

Nagysikerű református parkünnepély Pancotán

Tudósítónk jelenti: A pancotai református egyháztanács a nőszövetséggel karöltve rendezte meg a szokásos évi parkünnepélyét táncsal és kugliversennyel egybekötve a templomkert árnyas udvarán. A kugliverseny nyertesek: Férfiak: Szeifer Antal I. díj, 6 szem. vizeskészet. Majer Lipót II. díj, 6 szem. pálinkás szervíz. Stefanescu főhadnagy III. díj, egy likörkészlet. Kósa Jenő IV. díj, egy férfikalap. Női díjak: I. Ghiba Mihályné, szűrő. II. Nádas Irénke kazetta. III. Czikle Magda nagy aufzac. Az est kiemelkedő része a református ifjúsági szalon-zenekar bemutatkozása volt, amely váratlanul felül sikerült. A siker országszerte Balog Imrét illeti meg, aki sok fáradozás árán hozta és tanította be a zenekart. Zongorán kísért Szabó Lilike urleány. Nyitány után Bandics Anti a „Zsuzsához” című monológot adta elő nagy sikerrel. Mogyorósi Gizi táncszámait szünni nem akaró tapsal hálálta meg a publikum. A csillagtánc nyertesek: Czégé Irénke és partnerja, Krasztel Márton lettek.

Ezek után tombola következett, ahol több mint 200 darab tárgy került kiosztásra. A siker érdekében Nobik József lelkész, Sajti Károly tanító, Bárczi József, Szabó Lajos és Ferenczi Zoltán buzgólkodtak. A sátrakban a következő hölgyek tevékenykedtek: Fagylalt-sátor: Kun Zoltánné, Takács Gézané, Czégé Irénke, Trafik: özv. Szabó Ferencné, Cukrász-sátor: Heim Béláné, Walter Gézané, Mura Erzsébet, Pecsénye-sátor: Némethy Sándorné, Simion Lászlóné. A parkünnepély úgy ért véget, mint anyagi sikerrel zárult. (W.)

Felelőtlen vádaskodások miatt:

Dr. Ioan Ursu, Arad polgármestere benyújtotta lemondását

Aradváros vezetője elmondja az Aradi Közlönynek, hogy milyen okok késztették elhatározására — Atfrissítik a város átmeneti bizottságát?

Cotioiu Romulus dr. képviselőt emlegetik Ursu dr. utódjaként Arad polgármesteri székében

Aradváros közéletének váratlan szenzációja van: *Ursu Ioan dr., az átmeneti bizottság elnöke hétfőn benyújtotta lemondását.* Ursu dr. elkedvetlenedéséről már régebben terjedtek el hírek, ezeknek azonban még a beavatottak körében sem adtak hitelt és az átmeneti bizottság elnökéhez közelállók is úgy tudták, hogy Ursu Ioan dr. kitart helyén, sőt ő készíti elő a városi tanácsválasztást is.

Az átmeneti bizottság elnöke a legutóbbi időig aktív részt vett a város ügyeinek irányításában és közvetlen munkatársainak sem tett említést távozási szándékáról. Vasárnap délelőtt a város vezetésének képviselőjében *Zubb Stefan és dr. Czettel Lajos átmeneti bizottsági tagok társaságában még ő jelent meg a gradistei vasúti átjáró ünnepélyes felavatásán is.* Lemondásának híre pozitív formában hétfőn délelőtt terjedt el, miután Ursu Ioan dr. az illetékes tényezőkkel már közölte, hogy meg akar válni az átmeneti bizottság elnöki tisztségétől.

„Tisztán távozom a város éléről“

Ma délelőtt Ursu Ioan dr. felkereste Marcus Mihail dr.-t, a liberális-párt aradmegyei tagozatának elnökét, akivel közölte lemondási szándékát és akinek egyben

átadta a belügyminiszterhez intézett írásos lemondását. Marcus Mihail dr. a bejelentést tudomásul vette. A liberális párt aradmegyei elnöke ma délelőtt Bucurestibe utazott és magával vitte Ursu Ioan dr. lemondását, amelyet személyesen ad át Inculet belügyminiszternek.

A lemondás előzményeiről és annak okairól az *Aradi Közlöny* munkatársa beszélgetést folytatott Ursu Ioan dr. átmeneti bizottsági elnökkel, aki érdeklődésünkre a következőket jelentette ki:

— Arra a meggyőződésre jutottam, hogy a jelenlegi körülmények között nem folytathatom tevékenységemet a város élén. Állandó támadások közepette lehetetlen idegekkel bírni azt a munkát, amit egy város vezetése megkíván, ha ezt a munkát valaki lelkiismeretesen és odaadással akarja elvégezni.

— Milyen irányú támadások érték az utóbbi időben? — kérdeztük.

— Nemrégiben fülembre jutott, hogy a vá-

rosban eddigi működéssel kapcsolatban különböző hírek terjedtek el. Ezek szerint egyesek azzal gyanúsítanak, hogy *interimár-bizottsági elnöki tisztségemet arra használtam volna fel, hogy magamnak vagyont gyűjtsek és hogy a város vezetésében nem a köz, hanem a magam egyéni érdekeit tartottam szem előtt.* Amikor meggyőződtem arról, hogy ezeket a híreket egyesek valóban terjesztik, levontam a konzekvenciákat és elhatároztam, hogy benyújtom lemondásomat. Attól a perctől kezdve, hogy működéssel kapcsolatban ilyen formában meggyanusítanak, nem maradhatok tovább a helyemen. Mindenekelőtt azt akarom ezzel demonstrálni, hogy nem ragaszkodom az átmeneti bizottsági elnöki tisztséghez, ezen a tisztségen nem akarok keresni és mihelyt engem azzal a gyanúval illetnek, hogy működésem egyéni célokat szolgált, hogy eddigi pozíciomat vagyongyűjtésre használtam fel és erre akarom felhasználni, a további gyanúsításoknak egyszer és mindenkorra elejét kívánom venni azáltal, hogy benyújtom a lemondásomat.

— A gyanúsítások és a támadások a kormánypart kebelén belül vagy kívül álló emberek részéről érték?

— A párt között és közöttem továbbra is teljes a harmónia. *Munkámat nem a liberális párt soraiban helyet foglaló urak nehezítették meg, hanem olyanok, akik felelőtlenül és suttogva különböző híreket kolportáltak rólam.* Eddigi működéssel kapcsolatban annyit kívánok megemlíteni, hogy

annak a szűk költségvetésnek keretén belül, amelyet a város pénzügyi lehetőségei megengedtek, Arad érdekében dolgoztam és kívántam dolgozni. Tisztán távozom a város éléről, visszautasítva azokat a vádakat, hogy a város élén viselt tisztségemet vagyonszerzésre használtam volna fel.

— A minisztérium döntéséig elnök ur, továbbra is ellátja hivatalát?

— Marcus dr. elnök ur Bucurestibe érkezve átadja a belügyminiszter urnak lemondó levelemet és remélem, hogy arra rövidesen megérkezik a válasz. Addig természetesen továbbra is a helyemen maradok.

— Szóba került-e már az a kérdés, hogy ki lesz elnök ur utóda?

— Errevonatkozóan egyelőre még semmit sem mondhatok — fejezte be nyilatkozatát Ursu Ioan dr.

Az átmeneti bizottság elnökének lemondása az egész városban érthető érdeklődést és meglepetést váltott ki. A *nagyközönséget váratlanul érintik azok az érvek, amelyeket Ursu dr. lemondásának indokul megemlít.* A város lakossága — nemzetiségi különbség nélkül — az átmeneti bizottság elnökét megértő embernek ismerte, akinek működésével kapcsolatban eddig sem a sajtóban, sem a közéletben konkrét és erőteljes bírálat nem hangzott el. Ursu dr. tudvalevőleg a kormánypart aradi tagozatának egyik legtekintélyesebb tagja és azért hat váratlanul, hogy olyan vádakat, amelyek csak kőszá hírek formájában keringtek, benyújtotta lemondását. Az utóbbi időben bizonyos helyekről valóban terjesztettek olyan vádakat, hogy az átmeneti bizottság elnöke anyagi előnyökért igyekezett magának kovácsolni a város élén viselt pozíciójából. Ezek a vádakat azonban inkább politikai célokra felhasznált fegyvereknek bizonyultak, konkrét formát



azonban sohasem öltöttek. Ursu Ioan dr. — amint nyilatkozatából kitűnik — *ennek a személynél ellen irányuló kampánynak akart véget vetni lemondásával.*

Az átmeneti bizottsági elnök távozásával egyidejűleg természetesen felvetődik

az utódlás kérdése. Erre vonatkozóan Marcus Mihail dr. hazaérkezéskéig biztosat nem lehet tudni.

Kombinációk természetesen máris vannak. Az egyik szerint a belügyminiszter az átmeneti bizottság eddigi alelnökét nevezné ki bizottsági elnökké. A másik verzió viszont — amely erősebben tartja magát — az, hogy

Cotioiu Romulus dr. országgyűlési képviselő kerül a város élére.

Cotioiu Romulus dr. tudvalevőleg mind a város többségi, mind kisebbségi lakosságának körében általános szimpátiának örvendő és a köz bizalmát valóban élvezzi. Politikai pályafutása során mindig a józan középút, a megértés eszméjét hirdette. Ismeri a város lakosságának problémáit és erről ismételtelen is tanúságot tett ama felszólalásaiban, amelyeket különböző iparos-összejöveteleken mondott el vagy az *Aradi Közlöny* hasábjain írt. Kinevezését ugyan valószínűnek tartják, de biztosat errevonatkozólag még nem lehet állítani. Szó van egyébként arról is, hogy *Ursu Ioan dr. átmeneti bizottsági elnök távozását felhasználják az átmeneti bizottság feltrissztésére és a bizottság több tagját kicserélik.* Mindezekre vonatkozóan azonban előreláthatólag csak a hét végén, Marcus Mihail dr. hazaérkezése után érkezik meg a válasz.

Cotioiu Romulus dr. nyilatkozata

A különböző kombinációkkal kapcsolatban beszélgetést folytattunk dr. Cotioiu Romulus országgyűlési képviselővel, aki a következőket mondotta:

— *Pártember vagyok, tehát abban az esetben, ha a párt vezetősége bizalmát nyilvánítja irántam és az átmeneti bizottsági elnöki állásra meghív, ezt a meghívást két szempontból is elfogadom. Az egyik az, hogy mint pártmber kötelességemnek tartom magam a pártvezetőség kívánságának, illetve határozatának alávetni. A másik ok pedig az, hogy a városi interimár-bizottság elnöksége az a tisztség, ahol valóban lehet eredményes munkát kifejtetni. Minderről azonban egyelőre még korai beszélni. A kinevezéssel kapcsolatos hírek csak kombinációk és vélekedések csak Marcus dr. elnök hazatérése után lehet tudni. Valószínűnek tartom ugyanis, hogy ha ő vitte fel Bucurestibe Ursu dr. lemondását, akkor az új interimár-bizottsági elnök kinevezését is ő hozza majd.*

Tűz pusztított a berlini rádió-kiállításon

Berlinből jelentik: A Kaiserdammen levő rádiókiállításon ma este fél 6 órakor a kiállítás 4. számú csarnokában nagy tűz támadt. A tűz szinte pillanatok alatt áttért a kiállítás szomszédos épületeire és a 3. és 5. navillonok szintén égni kezdtek. A lángok 50 méter magasra emelkedtek és a messze környéket bevilágították, nagy pánikot keltve. Berlin tűzoltósága megfeszített munkát fejtett ki, hogy a tüzet lokalizálja. A helyzetet súlyosbította, hogy a rádiótornyon egy vendéglő volt, amelynek vendégei a magasból nem tudták lejönni, mert a levelező magasvasut sínjeit a hőség meggömbölyítette.

A nagy tüzet egy órai emberfeletti munkával sikerült lokalizálni. A helyszínen megjelent Göttele's birodalmi propagandaminiszter is, aki jelentést kért a tűz kitérőkor tett intézkedésekről. Megállapítást nyert, hogy a rádiótorny vendéglőjében tartózkodó nyolc embert sikerült megmenteni és így a tűznek emberáldozata nincs.

Matuska előre bejelentette a magyar államvasutaknak a biatorbágyi merényletet

Budapestről jelentik: Ismeretes, hogy a biatorbágyi merénylettel kapcsolatban a megsebesült utasok, közöttük: Kornfeil Emil bécsi kereskedő is, kártérítési keresetet indítottak a magyar államvasutak ellen. Az alsófokon úgy Kornfeilnek mint a többi sebesültnek a keresetét elutasították. Az érdekeltek azonban fellebbeztek. A kártérítési ügy most fekszik az ítélőtábla előtt és mint hírlak az ügyben szenzációs fordulat várható, amennyiben Kornfeil és társai magánnyomozást folytattak és megállapították, hogy *Matuska több levelet írt az államvasut igazgatóságának, amelyben bejelentette a merényletet, sőt legutóbbi levelében a biatorbágyi vasúti hidat jelölte meg a merénylet színhelyeként.* Ezek után jogász körökben nagy érdeklődéssel várják a táblai döntést. Kornfeil különben Matuska elmebeli állapotának újbóli megvizsgálását kérte, mert szerinte beigazolható, hogy nem épelméjű.

Élesen támadja a „kalander-politikát” a kormány hivatalos lapja

Kombinációk a „személyiség-kormány” körül — A cuzista ifjuság harca
a kinevezett vezér ellen

Választási kormány kinevezését sürgeti Junian

Bucurestiből jelentik: A parlament őszi ülészakának közeledtével az egyes politikai pártokban már megkezdődött a harc — a jövőbeli kormányzásért. A Zorile szerint napok óta a Tatarescu-kormány visszavonulásiáról tárgyalnak Bratianu Dinu pártelnök lakásán, sőt rövid ideig arról is volt szó, hogy Tatarescu visszavonul és átadja helyét Inculei jelenlegi belügyminiszternek. A belügyminiszter azonban csak azzal a feltétellel volt hajlandó még csak tárgyalni is a kormányalakításról, ha a teljes liberális párt és maga Tatarescu támogatásával veheti át a kormányt. Ez a kombináció tehát elesett és egyes ellenzéki lapok tudnivaló, hogy most csak Bratianu Dinu-kormányról lehet szó, vagy pedig a liberális pártnak ellenzéki bevonulásáról.

Az elterjedt hírekkel szemben rendkívül érdekes cikket közöl feltűnő helyen a Viitorul, a kormány hivatalos lapja, amelyben élesen támadja azokat a kombinációkat, amelyek „személyiség-kormányról” beszélnek. Ezek a személyiségek és csoportfőnökök interjúkat adnak, agítálnak és fantasztikus híreket hoznak forgalomba — írja a Viitorul — abban a reményben, hogy a keletkezett zavarokban nyugodtan halászhatnak. A lap ezután élesen szembe száll mindenféle kalanderpolitikával, majd támadja a nemzeti parasztpártot is.

Politikai körökben egyébként vasárnap feltűnést keltett Junian radikális parasztpárti vezér nyilatkozata, amelyet egy népgyűlésen tett és amelyben baráti hangon emlékezett meg Mihalacheról és a nemzeti parasztpárttól, amelyet a közelmúltban élesen támadott. Arra következtetnek, hogy Junian ismét közeledni kíván régi pártjához. A beszédben Junian választási kormány alakításának szükségességét hangoztatta és kifejtette, hogy ennek a semleges személyiségekből álló kormánynak fel kell függesztenie minden kivételes intézkedést, így az ostromállapotot és cenzurát, s le kell vezetnie a teljesen tiszta választást, amelynek eredményétől függ az elkövetkező kormány. A másik érdekes esemény volt: a cuzista ifjuság éles támadása Nichifor Crainic ellen. Crainicot ugyanis az új keresztény párt ifjuságának vezérévé nevezték ki, ez ellen azonban élesen tiltakozott az ifjuság egyrésze, amelynek élén Emilian Bucurestii ügyvéd állott. Crainic vasárnapra összehívta a cuzista ifjuságot, az úgynevezett „kékingeseket”, mire az ellenpárt behatolt a klubhelyiségbe, amelynek berendezését összetörték. A történet után az Emilian vezetése alatt állók nyilatkozatot adtak egy fővárosi lapnak és kijelentették, hogy Nichifor Crainicot nem fogadhatták el vezérnek mert diszkvalifikálták és mert ahhoz, hogy valaki vezér lehessen, be kell, hogy bizonyítsa magánélete tisztaságát. Bejelentik, hogy az ügyészséghez fordulnak a Crainic-csoport törvénytelen működése ellen.

A Gazeta szerint a liberális párt állandó bizottságának Bratianu pártelnök lakásán tartandó csütörtöki ülése után Tatarescu miniszterelnök beterjeszti az uralkodónak a kormányalakítására vonatkozó tervét. A kormányalakítással kapcsolatban a lap szerint eddig csak annyi szivárgott ki, hogy Sassu kilép a kormányból és lucával helyettesítik, Costinescut kinevezik valóságban iparügyi és Maximot egészségügyi miniszterré. Hírlik még Bentiu kinevezése is valamelyik miniszteri tárcára.

Maria özvegy anyakirályné tegnap kihallgatáson fogadta brani kastélyában Tatarescu miniszterelnököt. Tatarescu ezidőszakra Sarulestiben tartózkodik és egyelőre elhalasztotta fővárosi utazását. Visszatérése után minisztertanácsot tartanak, majd a pártelnökkel folytat megbeszélést, amelyen előkészítik a liberális párt állandó bizottságának csütörtöki ülést.

Bucuresti. A Leon államtitkár vezetésével Berlinben tárgyaló román delegációnak nehézségei támadtak, minthogy Németország kifogásolja a felajánlott feltételeket. A román küldöttség azt javasolta, hogy Németország mondjon le a román árukra kivetett 44 százalékos szupravotáról, ugyanakkor Románia kötelezné magát, hogy visszatér a régi rendszerhez, amely az exportnál 22 százalékkal kevesebb behozatalt engedett meg. Ez a Manolescu Strunga idején bevezetett ideiglenes rezsim volt. A román delegáció újabb utasításokért fordult a kormányhoz.

Ugyanakkor a Párisban új francia-román kereskedelmi egyezmény megkötése ügyében tárgyaló delegáció is nehézségekkel találkozott. Egyes francia körök ugyanis ellenzik a Romániának adott exportkontingensek növelését. Ránutatnak arra, hogy Romániának szüksége van több exportra a hadseregfelszerelési alap és a külföldi részletek fizetésének ellátására. Remélik, hogy a román delegáció erőfeszítései a francia kormánytól jó fogadtatásra találnak, annál is inkább, mert Románia augusztusban már nem tudott eleget tenni a 45 millió frankos kötelezettségének devizahiány miatt.

Mellbelőtte magát a fogházör, aki Coroiut megszöktette

— A törvényszék szabadlábra helyezte a volt botosani-i fogházigazgatót —

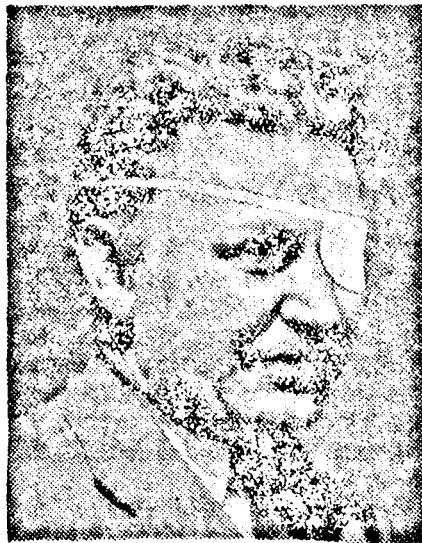
Botosaniból jelentik: Coroiu, a hírhedt bandita ügyében, aki jelenleg elmeorvosi megfigyelés alatt áll, változatlan eréllyel folyik a vizsgálat és főképen azt igyekeznek kikutatni, ki segítette elő Simniceanu fogházörön kívül a bandita szökését. Olyan adatok kerültek a hatóságok kezére, amelyek valószínűvé tették, hogy a bandita megfelelő külső segítséggel is rendelkezett. Coroiut, aki elfogatása után sirógörscöt kapott és fejével a falnak akart rohanni, jelenleg megfigyelés alatt tartják, mert lehetséges, hogy csak szimulálja az elmebaját.

Tegnap sikerült egyébként megtalálni Simniceanu fogházör, aki Coroiut megszöktette. A katonai négy napon át éretlen dinnyével táplálkozott, majd — amikor rájött tettének helyrehozhatatlan jelentőségére — fegyverével mellbelőtte magát a Reditu erdőben. Itt talált rá az őrző, eszméletlen állapotban. Kihallgatás alkalmával elmondta, hogy belátta, hogy nem tud a körülzárt erdőből megszökni és inkább a halált választotta, mint az elfogatást. A katonai elmondta még, hogy szökésük után rájött arra, hogy Coroiu hazudott neki, mert előzőleg nagyhangú ígéretet tett, majd később magára hagyta és amikor panaszkodott, gúnyolódott vele. A katonánál mindössze száz lelt találtak elfogatásakor. Simniceanu állapota rendkívül súlyos.

A törvényszék vádtaancsa ma foglalkozott Ursache Florentin a botosani fogház volt igazgatójának ügyével. A fogházigazgató azzal védekezett, hogy a foglyok ellátására nem állt rendelkezésre megfelelő összeg és ezért kért tőlük pénzt, hogy emberi módon elláthassa őket. A pénz bevételét nem vezette be, mert nyomban el is költötte élelmiszerekre. Arra a kérdésre, miért adott annyi szabadságot a foglyoknak, a börtönigazgató a fogházakról szóló törvény 45-ik paragrafusával védekezett, amely előírja, hogy az egyes foglyokkal jellemük és szociális helyzetük szerint kell bánni. (Amire az egyik bucuresti lap ironikusan megjegyzi, hogy Coroiu jellemét Ursache olyan kifogástalannak találta, hogy — a lakására invitálta és táblát

Huszonötezer dollár a lezuhant Willy Post hagyatéka

Newyorkból jelentik: A lezuhant Willy Post világhírű óceánrepülő és Rogger humorista holttestét John Krayton amerikai pilóta a saját gépén elszállította illetőségi helyükre. Kiderült, hogy Rogger humorista tekintélyes vagyont hagyott hátra, amennyiben hat millió dollár megtakarított



WILLY POST

pénze volt. Rogger egyike volt Amerika legnépszerűbb újságíróinak. Willy Post nem hagyott hátra nagyobb vagyont. Azt a gépet, amellyel átrepült az óceánon, legutóbb adta el az államnak 25 ezer dollárért és ez az összeg maradt meg hozzátartozóinak.

játszott vele.) A vád és védelem felszólalása után a bíróság elrendelte a volt börtönigazgató szabadlábrahelyezését, az ügyészség azonban felelősséget jelentett be és a táblai döntésig Ursache fogva marad.

Az ügyészség hivatalosan érdeklődött a katonai kórházban Simniceanu állapota iránt, aki Coroiuval együtt szökött meg és a környékbeli erdőben öngyilkossági kísérletet követett el. A katonai kórház közölte az ügyészséggel, hogy Simniceanu túl van a veszélyen. Spiru helyettes ügyész, valamint a garnizon egyik tisztje a délután folyamán újból kihallgatták Simniceanut.

A Gazeta című lap értesülése szerint a Coroiu ügyben szenzációs fordulat várható. A vizsgálat most azt törekszik kivizsgálni, hogy ki segítette Coroiut a szökésben, kitől kapta a börtönbe a nagy pénzösszegeket és ezzel kapcsolatban azt nyomozzák, hogy kik voltak azok, akik a banditát a vizsgálóbíró engedélye nélkül cellájában meglátogatták. Végül Coroiu bandájának tagjai után nyomoz az ügyészség. A börtönigazgató letartóztatásakor kapott nyomok meglepő irányba terelték a vizsgálatot, Simniceanu kézrekerítése új eredményekkel kecsegtet. A legtöbbet attól az új szigorú börtönrendszertől remélik, ami alá Coroiut vetették. Azt hiszik, hogy a bandita ha látja, hogy más útja nincs, töredelmes vallomást tesz. Ennek nyomán a Gazeta szerint szenzációs letartóztatások lesznek.

Ma délben jár le a színházi bérlet pályázata

Kedden délben tizenkét órakor lejár az aradi színház idei bérletére kiírt pályázat határideje. Míg az elmúlt években rendszerint harman, négyen is versengtek az aradi színházért, az idén a mai napig egyedül Szendrey Mihály nyújtotta be pályázatát. Természetesen nem lehetetlen, hogy az utolsó pillanatban, a keddi délelőtti folyamán még érkezék pályázat a város kulturügyi osztályához.

BERETVÁS és SÁRLÓS, BUDAPEST, IV., Váci-u. 20.

Fehérnemű, felöltő, nyakkendő különlegességek.

Váratlanul elhunyt báró Urbán Péter, a történelmi nevezetességű aradi Urbán-család legidősebb tagja

Szivszélhűdést kapott álmában kunágotai birtokán — Néhai báró Urbán Iván fiának pályafutása — Előkelő aradmegyei családok gyásza — Kedden helyezik örök nyugalomra a kunágotai családi kriptában

Régi aradi mágnáscsaládból származó, előkelő közéleti férfi: monyorói báró Urbán Péter, főrend, a magyarországi eleki kerület országgyűlési képviselője hunyt el tegnap váratlanul a kunágotai ősi Urbán-kastélyban. Báró Urbán Péter fia volt a husz évvel ezelőtt elhunyt báró Urbán Iván egykori aradi és aradmegyei főispánnak, akit egész családjával együtt a város és a vármegye lakossága osztatlan és általános szeretetével vett körül.

A 66. évében most hirtelen elhunyt báró Urbán Péter nevének hallatára fielelevenednek előttünk Aradváros és a vármegye társadalmi, politikai és általános közéletének régi kimagasló eseményei. A báró Urbán-család neve összeforrt Arad és Aradmegye utóbbi harminc évének történelmével. Ujjáélednek most a leltint kor izgalmas politikai küzdelmeinek emlékei, a felejtethetetlen Tisza-választások, a vármegyeháza közgyűlési termében lezajlott szenvedélyes viták, de előttünk állnak a lázas építómunka lelkes és fáradhatatlan férfiai is, akik közül most is igen sokan élnek közöttünk csendes visszavonultságban.

A nagyhirű és történelmi nevezetességű báró Urbán-család feje, a délceg és mosolygó arcú néhai Urbán Iván egyik legrajongóbb híve és bizalmasa volt a tragikus körülmények között elhunyt gróf Tisza Istvánnak, Magyarország nagy történelmi szereplőjének.

De nemcsak néhai Urbán Iván, hanem fia is hosszú ideig jelentős szerepet vitt Arad társadalmi életében. Legelső elnöke volt az aradi róm. kath. egyházközségnek, amelynek ügyei iránt 1920-ig, Aradról történt elköltözéséig állandóan nagy szeretettel viseltetett. Sok éven át igazgatósági tagja, majd elnöke volt az Arad-Csanádi Gazdasági Takarékpénztárnak, amelynek alapításánál tudvalevőleg édesapjának, báró Urbán Ivánnak is nagy szerepe jutott.

Báró Urbán Péter — az egykori aradi jótékonyági mozgalmak élén

Báró Urbán Péter, aki alapító tagja volt a már megszűnt Aradmegyei Gazdasági Egyesületnek és Szövetkezetnek, a legjobb szívű férfiak közé tartozott. Mindig melegen támogatta a jótékonyági mozgalmakat és sohasem zárkózott el a támogatásra érdemesek elől, akik jótévedőiket tisztelték benne. A nemeslelkűség egyik gyönyörű jellemvonása az Urbán- és Purgly-családnak. (Urbán Péter ugyanis anyai ágon leszármazottja a Purglyaknak is.) A Purgly-család csodálatos szívjóságát jellemzi, hogy néhai özv. Purgly Lajosné alapította a jelenlegi Doamna Balasa-uccában levő Öreg Nők Otthonát, amelyben a jobb napokat látott, elszegényedett urinők töltik el életük utolsó éveit.

Az igazi melegérzésű és emelkedett gondolkodású magyar főurak közé tartozott a most elhunyt báró Urbán Péter és ezért méltán kiérdemelte az aradiak és aradmegyeiek őszinte szeretetét. Teljesen érthető tehát, hogy

itteni barátai és ismerősei 1920-ban szomoruan vettek tőle búcsút, amikor családjával együtt itthagyták a Closca-uccai, márvánnyal díszített pompás Urbán-kuriát és a kunágotai ősi Urbán-kastélyba költözött. Az év nagyrészt Kunágotán töltötte, de télen Budapesen. Váci-uccai otthonában lakott. Csanádmegyében több ezer hold kitünően gondozott birtoka volt, amelynek vezetése nagy munkát adott báró Urbán Péternek. A politikai életben szerény szerepet vállalt, de azért haláláig tagja volt a főrendiháznak és a képviselőháznak, mint az eleki kerület országgyűlési képviselője.

A báró Urbán-család nagy népszerűségét jellemzi, hogy a most elhunyt Péter bárót választották meg elnökévé az évekkel ezelőtt Budapesten megalakult „Aradi Kör”-nek, melynek tagjai az Aradról és Aradmegyéből elszármazott igen jó családokból valók. Báró Urbán Péter a magyar fővárosban is megmaradt tősgyökeres aradi embernek és nagyon komoly feladatnak tekintette az Aradi Kör elnöki tisztségével járó teendőket elvégzését. Amikor Budapesten tartózkodott, mindig résztvevett az Aradi Kör összejövetelein, amelyeken közvetlenül elbeszélgetett a régi és új ismerősökkel.

Az elhunyt a legelőkelőbb magyarországi családokkal állt szoros rokonsági viszonyban. Ugyanis nagybátyja Horthy Miklós kormányzó neje testvérhuga a most elhunyt báró özvegyének. Egyébként az Aradi Közlöny-höz ma érkezett hivatalos gyászjelentés — amelyet özv. báró Urbán Péterné adott ki — a következőképpen rajzolja meg néhai Urbán Péter családi körét:

Özv. monyorói báró Urbán Péterné szül. jószási Purgly Ilona úgy saját, mint gyermekei és unokái: néhai monyorói báró Urbán Iván és zombori Rónav Magda gyermekei: Péter és Maritta; monyorói báró Urbán Gáspár és neje széchenyi Baghy Ilona és gyermekei Hanna és Ádám; monyorói báró Urbán Pál; testvérei: kellemei Melcer Lászlóné szül. jószási Purgly Janka, jószási Purgly László, vitéz nagybátyai Horthy Miklós szül. jószási Purgly Magdolna; sógornői: özv. rozsnóbbányai Ujházy Lászlóné szül. monyorói báró Urbán Mária, jószási Purgly Lászlóné szül. bulcsi Janky Anna; sógorai: kellemei Melcer László, vitéz nagybátyai Horthy Miklós, ebeczi Blaskovich Erneszt és számos rokon nevében mély fájdalommal és megtört szívvel tudatja, hogy a forrón szeretett, felejtethetetlen férj, illetve édesatyja, nagyatyja, testvér, após és sógor

monyorói

báró Urbán Péter

v. főrendiházi tag, országgyűlési képviselő, Csanád-, Arad-, Torontál k. e. e. vármegyéek örökös törv. biz. tagja, az Arad-Csanádi Gazdasági Takarékpénztár elnöke, stb.

folyó hó 17-én, délután 3 órakor életének 66-ik, boldog házasságának 41-ik évében a halotti szentség felvétele után történt váratlan, csendes elhunytát.

Szeretett elhunytunk földi maradványa folyó

hó 20-án, délután 4 órakor fog a családi sírboltban Kunágotán (Csanádmegye) a róm. kath. egyház szertartása szerint beszenteltetni és örök nyugalomra helyezni.

Az engesztelő szentmiseáldozat folyó hó 21-én, délelőtt fél 11 órakor fog ugyanott és 22-én délelőtt fél 11 órakor Kunágotán közszépgben a római katolikus plébánia-templomban az Egek Urának bemutatni.

Kunágotán, 1935. évi augusztus hó 17-én.

ÁLDÁS ÉS BÉKE HAMVAIRA!

Báró Urbán Péter Aradról való elköltöztése után nemcsak Budapesten volt együtt gyakran az aradiakkal, hanem régi városában: Aradon is, mert igen sokszor ellátogatott hozzánk, hogy együtt legyen régi barátaival és a Sofronean lakó jószási Purgly László, ekkori aradmegyei főispánnal, akinek szintén sógora volt, mert az elhunyt özvegye és Purgly László testvérek.

Az egykori daliás természetű, napbarnított arcú nagybirtokost — aki megtestesülése volt az egészségnek — az utóbbi években szervi szívbaj támadta meg, amely most mégis váratlanul oltotta ki életét. Urbán Péter bárón kívül még a legutóbbi napokig sem jelentkezték a súlyos szervibaj tünetei, mert erős szervezete ellentállt a betegségnek és így senkisémit hitte, hogy órái voltaképpen meg vannak számolva.

Hirtelen halál

Halála e hó 17-én délután alvás közben következett be. Mint Kunágotáról jelentik, szombaton, e hó 17-én délelőtt családjával ebédelt, azután birtoka intézőjével tárgyalt és 2 órakor ebédutáni pihenőre tért. Egy óra múlva fel akarták kelteni, de megdöbbenve konstataáltak, hogy feje hátrahanyatlott és szíve álmában szünt meg dobogni. Szívaja ölte meg.

Temetése ma, kedden délután lesz Kunágotán, ahol a családi sírboltban helyezik örök nyugalomra és végtisztességén az aradi és aradmegyei régi barátok és ismerősök közül is számosan résztvesznek.

Urbán Péternek három fia volt: Iván, aki néhány év előtt súlyos operáció alkalmával váratlanul hunyt el, továbbá Gáspár, mezőúri országgyűlési képviselő és a legfiatalabb, Urbán Pál.

Az Urbán-család iránt nemcsak Magyarországon, hanem Aradon is általános részvét nyilvánult meg, mert igazi melegérzésű, jólelkű emberbarát tűnt el vele az élők sorából.

CORSO CENTRAL

5 és 7 1/2 órakor

Este 9 1/2 órakor

Premier!

Iparkém

Érdekfeszítő német kalandorfilm, a nagyipar kulisztikaiból.

Charlotte Susa,

Hans Söhnker.

SELECT 5, 7 1/2 és 9 1/2 órakor

Utolsójára!

Egy leány, aki mindent tud

Dolly Haas mulattató vígjátéka.

Holnap: Az éjszaka leánya, Claudette Colbert híres vígjátéka.

Jön: Bimbófakadás. Richard Tauber filmje Schubert életéből.

HIREK

A »tiltott gyümölcs«

„Valamit megtiltani aranyt jelent, mint kíváncsiság tenni s kísértésbe hozni a gyarló és esendő emberi lelket. Ha a házasságtörést vallási és jogi formulák nem tiltanak el, kevesebb házasság bomlana fel”. A fenti megállapításokat egyik asszony ismerősöm tette, aki leánykorában olvasott filozófiai művek hatása alatt néha meglepően mély következtetéseket von le a háztartás apróbb jelenségeiből. A kidunsztolt cseresznyebejött a szublimált lélek állhatatosságát, egy hosszúra nyúlt római-parti viszont a szerencse forgandóságát és a vak véletlen kiszámíthatatlan szeszélyét idézte fel képzeletében...

— Hogy mennyire így áll a dolog — folytatta meggyőzően, — elmondom a következő esetet: Van, azaz volt nekem egy gyönyörű sárga vázám. Anyám örökségéből való volt. Egy igazi Escheroy bárótól kapta ajándékba és érthető, hogy házassága egész ideje alatt mint az elmulasztott boldogság és gazdagság erekleje tündöklött életünk egén. Apám érthető okokból gyűlölte a vázát. Anyám annál inkább szerette. Értékes, becses jószág volt s így nem mulasztottam el magamhoz venni, amikor férjhez mentem.

A váza a vitrin tetején állt. Amikor felvettem az új szobalányomat (aki mellesleg meggyezve a legelőkelőbb családoknál szolgált) bevezettem a szalonba és megmutattam neki a sárga vázát.

— Minden darab díszítorgyát alaposan töröljön meg Mari, — mondtam neki nyomatékosan, — de ezt az egy üveg-holmit újjal se érintse!

Mari szolgálatkészen ígérte, hogy úgy lesz, ahogy kívánom. Nehány nap múlva különös megfigyeléseket tettem. A leggyönyörűbb kerámiákon, a meisszeni porcelánokon vastag por-réteg szürkült, csupán a sárga váza tündöklött kristályvirágainak szivárványos csillogásával. Egy porszem nem sok, de annyi sem takított rajta. Már holmi misztikus vonatkozásokat kezdtem sejteni és elhatároztam, hogy kikeresem Nietzsche Zarathustrájának egy idevonatkozó passzusát, de előbb gyakorlatibb módszerhez folyamodtam. Az ebédő felig nyitott ajtajából figyeltem a Mari, amikor takarítani kezdett. Nos, megállt a vitrin előtt és áhitatos szemekkel, nyitott szájjal bámult fel a sárga vázára. Ugy nézte, mint valami égi csodát, ahogy csak Éva nézhette a tudás tiltott gyümölcsét. Egszer csak látom, hogy sóvárgó arccal kinyújtja a kezét, mint egy holdkoros, a váza után. Megfagyott bennem a vér. Köténye szélét benyúlazta és úgy kezdte törölgetni a drága kristályt. Arca a büntudattól vöröses volt, szemei könnyeztek s gyűgyögyve csókolni kezdte az üveget. Akkor felforrt bennem a méreg, nem bírtam tovább. Különben is elszábadt a lábam és hirtelen kinyitottam az ajtót.

A lány halálra rémült, egyet sikkantott és a kezéből kénylőlt a drága családi erekle. Tompa puffanással ezer szilánkra porzott szét a földön.

A többit gondolhatod. Sirógörcsöt kaptam. A lányt kidobtam, de egy tapasztalattal gazdagabb lettem.

— Nos, mi az? — kérdeztem, mivel szerek okulni a mások tapasztalatán.

Hölgyismerősöm mélységes meggyőződés-sel és egy filozófus nyugalmával mondta.

— Nem tiltom el férjemet a Mici barátnőm társaságától.

W. ROSEN ALICE

— MELEGEBB IDŐ VÁRHATÓ. Felmelegedés. Kevés felhőzet. Eső nem valószínű. Néhány helyen esetleg zivatar.

— Laval miniszterelnök leányának esküvője. Párisból jelentik: Laval José. Laval miniszterelnök leánya hétfőn délelőtt kötött házasságot Chambrun gróffal. A házasságkötés családi körben folyt le.

— Új politikai párt Jugoszláviában. Belgrádból jelentik: Jugoszláviában új politikai párt alakult, amelynek címe: Jugoszláv Radikális Egyesület. Az új párt a napokban kért működési engedélyt a belügyminisztériumtól. A Jugoszláv Radikális Párt élén Sztójadinovics miniszterelnök áll, mint a radikális párt vezére, Spaho vezetése alatt a pártba tömörült a mohamedán bosnyákok pártja és Korosec vezetésével a katolikus szlovén párt. Az új párt teljes politikai szabadságjogot, a dinasztiahoz való ragaszkodást és a jugoszláv nemzet egységét hirdeti. Politikai körökben nagy meglepéssel vették tudomásul az új pártnak a megalakulását, mert Sztójadinovics miniszterelnök ezzel újabb biztosítékát nyújtotta annak, hogy demokratikus alapokon akar kormányozni.

— Ujjászervezik a hajóparkot. Bucurestiből jelentik: Ugy tudják, hogy Franasovici közlekedésügyi miniszter hozzájárul a hajópark ujjászervezéséhez. Ebből a célból egy bizottság ellátogat a külföldi nagy hajógyárakba, hogy új hajók beszerzésének lehetőségét tanulmányozza.

— A belgák nem lépnek fel Tony Ilescu ellen. Bucurestiből jelentik: A devizacsalási ügyben az ügyészség még nem közölte a végleges vádiratot a belga csoporttal, amely ilyenformán még nem nyújthatta be ellenvetését. A belga bankárok elsősorban azért fognak ellenvetéssel élni a vádirattal szemben, mert Nacht és Vasilescu családtagjait kikapcsolták a devizacsalási ügyből, holott a belgák véleménye szerint Nacht és Vasilescu feleségének legalább olyan szerepe volt az ügyben, mint a többi bűntársnak. A belgák állítólag még megjegyzéseket tesznek majd fellebbezésükben a család kritériumának magyarázatára vonatkozólag, míg Tony Ilescu ellen nem lépnek fel.

— Az országos biciklizverseny résztvevői Aradon. Aradváros vezetősége ma értesítést kapott, hogy a Tour de Roumanie országos biciklizverseny résztvevői augusztus 28-án érkeznek Aradra. A versenyzőket hivatalosan fogadják, azok 29-én Aradon maradnak, itt pihennek, majd pedig 30-án folytatják útjukat. A hétnapos Tour de Roumanie versenyen aradi kerékpárosok is részt akarnak venni. Minthogy azonban ehhez a megfelelő anyagi alap hiányzik, a Federatia Romana de Ciclism nevében gyűjtőívet köröznek majd Aradon. A kerékpárosok ezután is kéri a közönséget, hogy adakozásukkal járuljanak hozzá Arad sportpresztízsének emeléséhez.

Kihül és kitágul a föld — hirdeti Halm délafrikai csillagász

Londonból jelentik: Halm délafrikai csillagász a földgolyó jövő alakulása tekintetében új elméletet állított fel, amely ellentétben áll az az általánosan elfogadott elmélettel, hogy a földgolyó a kihülés folyamán állandóan zsugorodik. Halm ezzel szemben azt állítja, hogy a földgolyónak ki kell táguálnia, mert a hőmérséklet csökkenésével együtt csökken a föld sűrűsége is. Halm egyébként elfogadja az uralkodó elméletnek azt a fellejtését, hogy a föld hőmérséklete idővel oly alacsony fokra fog szállni, hogy a szerves élet a földön lehetetlenné válik.

— Agyonlőtte magát — mert nem látogathatta meg gyermekeit. Piatra-Neamtól jelentik: Megdöbbentő öngyilkosság történt tegnap a városban. Badaru Ion, aki hosszabb ideje különváltan él feleségétől, tegnap Piatra-Neamtba érkezett, hogy gyermekeit meglátogathassa. Miután tudomással bírt arról, hogy feleségének családja ebben megakadályozza, egyenesen az ügyészségre ment, és onnan kért támogatást. Badaru egy ór kíséretében elment felesége lakására, ahol azonban nem engedték be. Az elkeseredett férfi ekkor szállodai szobájába sietett, ott levelet írt a főügyésznek, majd revolverével agyonlőtte magát.

— Motorkerékpár-szerencsétlenség Ploesti közelében. Bucurestiből jelentik: Egy motorkerékpár, amelyet Nosec Emil vezetett és amelyen kivülről Ferdinand Palma foglalt helyet, nagy sebességgel haladt Ploesti felől a fővárosba. A baneasai erdő közelében a motorkerékpár belerohant egy szekér rudiába és úgy Nosec, mint Palma messzire kirepültek az országútra. Nosec lábát törte, Palma pedig egész testén súlyos sérüléseket szenvedett. A baleset két sebesültjét mentők szállították kórházba.

Vénkisasszonyok



— Nem merek tovább menni ebben az erdőben. Nézd, milyen tükös jelek vannak itt!

Jeleniős személyi változások az aradi behajtási pénzügyigazgatóságon

Az aradi behajtási pénzügyigazgatóság vezetésében váratlanul személyi változás következett be. Mint ismeretes, a pénzügyminisztérium hónapokkal ezelőtt Doctor Vazul pénzügyi osztályfőnököt bízta meg az aradi behajtási pénzügyigazgatóság vezetésével. Doctor Vazul a személtéhez fűződő várakozásoknak meg is felelt és az elmúlt pénzügyi év lezárásakor megállapítást nyert, hogy a behajtások tekintetében Arad megye az ország első megyéi között szerepel.

Annál váratlanabban hatott most az a pénzügyminiszteri rendelet, amelynek értelmében Doctor Vazul elhelyezték Aradról és osztályfőnöki minőségben az oltomegyei Slatinára osztották be. Az aradi behajtási pénzügyigazgatóság vezetésével a pénzügyminisztérium ideiglenesen Munteanu Victor pénzügyi osztályfőnököt bízta meg.

Doctor Vazul már évtizedek óta működött Aradon, ahol a közönség osztatlan rokonszenvét szerezte meg. Általában azt remélik, hogy áthelyezése nem lesz végleges és Doctor Vazul rövidesen visszatér Aradra, ahol szak- és helyszíni ismereteit továbbra is az itteni pénzügyigazgatóság eredményes ügyvitelének szentelheti.

Itt említjük meg egyébként, hogy az aradi behajtási pénzügyigazgatóság két ismert főtisztviselője: Haász Gyula, a második kerület adófőnöke és Himmel Dezső egészségügyi okokra való hivatkozással nyugdíjaztatását kérte. Haász Gyula egyébként nyugdíj-kérvénye elintézéséig máris egy havi betegszabadságra ment. A második kerület vezetését egyelőre Taranu aradul-nou-i adófőnök látja el, míg Himmel Dezsőt Frateanu glogovat-i adófőnök helyettesíti.

— VÉRES KARDPÁRB AJ BUDAPESTEN. Budapestről jelentik: Véres kardpárbaj folyt le tegnap Budapesten dr. Farkas László és dr. Krausz József, az Új Szent János kórház főorvosai között. A két főorvos a napokban egy tudományos vita kapcsán összeküldöbözött és ennek során kölcsönös sértésekkel ülték egymást. A párbaj során dr. Krausz József homlokán hosszú és mély sebet kapott, amit az orvosok 19 öltéssel varrtak össze.

— Új út Bucuresti és Constanta között. Bucurestiből jelentik: Franasovici közlekedésügyi miniszter egy új ut tervét tanulmányozza, amely Bucurestít közvetlenül összekötné Constantával, illetve a Fekete-tengerral. Az út munkálatai három évig fognak tartani és finanszírozását hat évre tervezik.

— Emésztési gyengeség, vérszegénység, lesoványodás, sápadtság, mirigybetegségek, ekcémák, furunkulusok eseteiben a természetes „Ferenc József” keserűviz gyorsan szabályozza a belek annyira fontos működését és a vért biztosan felfrissíti. Az orvosi tudomány számos vezérférfia meggyőződött arról, hogy a valódi Ferenc József viz mint alapos és kellemes hasajtó mindig kitűnően beválik, miért is szoptató nőknél elválasztáskor kiterjedten alkalmazzák.

— A francia gyarmatokra való kivándorlásra beszélt rá a földművesek ezreit egy lapusnamegyei pap. Bucurestiből jelentik: Az egyik fővárosi lap arról számol be, hogy a lapusnamegyei Sarata Goldeni község papja a megye területén kivándorlási propagandát folytat. A pap és megbízottai bejárják a falvakat és a földművesek ezreit beszélik rá a francia gyarmatokra való kivándorlásra, ahol — a pap szerint — 30 hold földet kapnak. Több ezer kérvényt gyűjtött össze a pap, aki továbbította a kérvényeket a francia gyarmatügyi hivatalhoz. A hatóságok intézkedtek a propaganda beszüntetése érdekében, egyben pedig elrendelték a vizsgálatot.

— Harangszentelés Cermeun. Vasárnap tartotta a cermeui román kath. hitközség harangszentelő ünnepélyét, mely úgy anyagi, mint erkölcsi szempontból igen szép sikerrel zárult. A simoni és belui hívek nagy számmal jelentek meg a harangszentelésen. A szentelés előtt Bozóky Mihály plébános szép beszédben méltatta a nap jelentőségét. Majd Serban Cornel főesperes Berzovány Gyula és Bozóky Mihály plébánosok segédletével elvégezte a szentelés szertartását. Délután 2 órai kezdettel népiünnepély volt. A harang első meghúzásának jogát Buschi János aradi ékszerész nyerte el s így az új harangot ő húzta meg legelőször. A rendezés munkájáért Berzovány Gyula plébános illeti elismerés. A kitűnően sikerült népiünnepély hajnalig tartó tánc követte, amelyen a fiatalok a legjobb hangulatban vett részt.

— ZÜRICH I ZÁRLAT: Páris 20.25 és háromnegyed, London 15.19 és fél, Newyork 305 és háromnegyed, Milánó 25.10, Amsterdam 207.20, Bécs —, Prága 12.70, Varsó 57.85, Belgrád 700, Budapest —, Bucuresti 250.

— Vakmerő szökési kísérlet a timisoarei fogházban. Timisoaráról jelentik: Ma reggel vakmerő szökési kísérlet történt a timisoarei ügyészségi fogházból. Petrovici Cornel lopásért 5 évre elítélt fogoly és Ágoston András, budapesti lakos, aki tiltott határátlépés miatt vizsgálati fogoly, a fogház szabóműhelyéből a kéményen át meg akartak szökni. A zajra figyelmes lett az őr és vészjellet adott. Petrovicinak sikerült az uccáig eljutni, itt azonban lefoglák, míg Ágostont a fogház padlásán elbujva találták meg.

— Eltávolítják a magyarnyelvű könyveket az aradi törvényszék könyvtárából. Az igazságügyminisztérium rendeletet adott ki, amelyben utasította az összes aradei és banati törvényszékeket, hogy könyvtárukból a magyar nyelvű könyveket távolítsák el. Timisoaran oly módon oldották meg a kérdést, hogy elrendelték a magyar nyelvű könyvek kisorsolását és a jövedelmet jólékoncélra fordították.

— Nagyarányu repülő-meeting Aradon. Ritka esemény színhelye lesz jövő vasárnap, augusztus 25-én Arad. Az ARPA egyesület nagyszabású repülő-meetinget rendez, amelyre 10 repülőgép érkezik Bucurestiből. A gépekkel egy motornélküli repülőgép is érkezik Aradra, amely vitorlázó repüléssel száll le a cialai repülőtéren. A 10 gépet a legkiválóbb pilóták vezetik, akik kárpóztató légi mutatványokat rendeznek a város felett. A meeting célja a repülés propagálása lesz és ezért a vasárnap folyamán a közönség is felszállhat. Egy felszállás, illetve Arad fölötti repülés részvételi díja 150 lei. A rendezőség mindent elkövet a közönség kényelme és szórakozása érdekében. A légi-meeting iránt már is városszerte nagy érdeklődés nyilvánul meg.

— Gyermektragédia Buteniben. Tragikus szerencsétlenség történt két nap előtt Buteni községben. Pollák Illés községbeli szabómester 1 éves fiacskája a ház udvarán játszadozott. A gyermek játszadozás közben a fölé mintegy 10 méterre levő esővízes hordóhoz mászott, amit magára borított. A hordóban levő víz a lárai nem tudó gyermeket elborította és mire szülei a szerencsétlenséget észrevették, a kisgyermek már halott volt. A csendőrségi vizsgálat megállapította, hogy véletlen balesetről van szó és azért senkit sem terhel felelősség.

— Megrázó öngyilkossági kísérlet Aradon. Megrázó öngyilkossági kísérlet színhelye volt tegnap délután az Arad-micalacai állomás környéke. Drincea Stefan szolgálatos rendőr egy síró fiatal leányra lett figyelmes, aki egy darabig nyugtalanul fel és alá szaladgált a vasúti pályatest mentén, majd hirtelen rávetette magát a sínekre, szemmel láthatólag azért, hogy a közeledő személyvonat kerekét elgázolják. A rendőr még idejében elrántotta az életunt leányt a sínekről és felkísérte a rendőrségre, ahol kihallgatták. Kiderült, hogy az öngyilkosjelölt Sturza Elena, 21 éves háztartási alkalmazott. A leány elmondta, hogy Raicu Dumitru gái-i gazdálkodónál volt alkalmazásban, gazdája elbocsátotta és egy differenciából kifolyólag 500 leit visszatartott a béréből. Efeletti elkeseredésében akart a halálba menekülni. A vallomás után az öngyilkosjelölt leányt elbocsátották a rendőrségről.

— Akinek a szívműködése rendetlen, ugyancsak az, akinek a vérnyomás emelkedésének tünetei mutatkoznak, úgy érhet el öröklődés nélkül megfelelő könnyű székelést, ha reggel éhgyomorra egy kis pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet iszik.

— Letillettek egy zsebmetszőt az Arad-oradeai vonaton. Deutch Vilmos bucaresti-i kereskedő az Arad-oradeai vonaton arra lett figyelmes, hogy egy vele ugyanazon fiúkként utazó férfi értékes aranyóráját kicseréli a zsebéből. A tetten ért zsebtolvajt még idejében lefoglák és Aradra érve átadták a rendőrségnek. Kihallgatása során megállapították, hogy Tót András clujmegyei lakossal azonos. Megindult ellene az eljárás.

— Adomány. Herzfeld Vera felgyógyulása alkalmából 200 leit adományozott az aradi Szabadteri iskola javára, amelyet kiadóhivatalunkba küldött és azt ma illetékes helyre juttattuk.

— Ma az alanti gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot:

VOJTEK: Bulevardul Regina Maria

DANCIU: Piața Mihai Viteazul

BERNÁT: Lângă Gara (vasútállomásnál)

BERGER: Calea Șarului

Valeanu Aurel, az aradi megyei prefektura sikkasztó tisztviselőjét Aradra hozták

„Purgatóriumon mentem keresztül és örülök, hogy végre hazaérkeztem.” — **Jelentette ki a volt aradi hivatalnok. — Valeanu Aurel panaszkodik a monacoi börtönre és kijelenti, hogy 8000 leiel tárcájában szökött meg Aradról**

Ma délből sötét ruhás fiatalembert hozott egy rendőr az aradi ügyészségre. Azok, akik valaha ismerték, megdöbbenéssel néztek a lesoványodott, sápadtarcu férfire, akit legutóbb, Aradon, egészen más körülmények között láttak. Valeanu Aurel, az aradi megyei prefektura volt sikkasztó tisztviselője hazaérkezett...

Az Aradi Közlöny részletes tudósításban számolt be az elmúlt napokban az előzményekről. Valeanút Monacóban letartóztatták és ott elküldték szélhámosságaiért háromhavi börtönre ítélték. A büntetésének kitöltése alatt megindult a kiadástási eljárás és a három hónap leteltével már az igazságügyminisztérium kiküldöttje várta Valeanút, akit a „Peles” gőzösn hoztak Constantába. Innen a fővárosba, majd rendőri kísérettel Aradra hozták, hogy itt bírál elölle feleljen az elsikkasztott 700 ezer leielért. Valeanu Aurel arcán erősen nyomt hagyt az utóbbi hónapok szenvedése. És az, amit mond, mementoul szolgálhat.

— Valóságos purgatóriumon mentem keresztül. Megszenvettem már a bűnömért. És bár tudom, mi vár rám, mégis örülök, hogy vége az agyonhajszolt életnek és hogy hazakerülhettem.

Nem éltem külföldön nagyvilági életet, nem is élhettem, hiszen nyolcezer leiel tárcámban utaztam el Aradról. Sok napon át nélkülöztem és testi munkával kerestem meg a mindennapi kenyeret. Napokon keresztül a narancsszedésnél dolgoztam a Délvidéken, napszámoként.

Azoknak a fiatalbereknek, akik nem tudják megbecsülni a nyugodt életet, keresztül kellene menniük mindazon, amin én keresztül lettem. — Rettenetes volt a bánásmód a monacoi börtönben, megláncoltak a cellában és durván, kiméletlenül bántak velem — mondotta végül Valeanu.

Valeanút a fogházirodába vitték, ahol a formalitások elintézése után elhelyezték az aradi ügyészség börtönében. Az irodában valaki édesatyját emlegette, aki hírneves ügyvéd volt. Valeanu Aurel hangos zokogásra fakadt.

— Milyen jó, hogy már nem él — hajtogatta — hogy nem látja, mivel lettem, hova jutottam...

Az aradi pezsgős éjszakák egykori bőkezű lovagja most letörve, apatikusan várja cellájában azt a napot, amikor bírái elé állítja.

Bankok, kereskedők, iparosok figyelembe!
Modern könyvkötésmet kiegészítettem
vonalozó intézettel.

Mindenféle üzleti könyvet és vonalozott nyomtatványt a legpontosabban és legújatnyosabban készítek. — Akta makulatura papirokat magas áron veszek.

Davidovits könyvkötészet
Arad, Bul. Regina Maria 24. (Hermann udvar.)

— Utonállók garázdálkodnak Segaban. Motiu Petru simeriai illetőségű lakos valamilyen ügyből kifolyólag Aradra jött. Tegnap délután az egyik kocsmában tartózkodott és amikor onnan kijött, több ségai cigány rátámadt és súlyosan bántalmazták. Motiu támadói ellen bünvádi feljelentést tett a rendőrségen, amely az ügyben bevezette a vizsgálatot.

MEGNYILT!
Gegner Sándor
hentes- és mészáros-üzlete
Piata Gen Cernat 19. sz. alatt (P. Pestelui),
hol mindenkor a legfrissebb és legjobb hús- és hentesáru, a legpontosabb kiszolgálás mellett kapható. 4689

— „Népkisebbségi kívánságaink és feladataink”. Mint ismeretes, az Országos Magyar Párt kisebbségi és történelmi szakosztálya ez év május 25-én és 26-án Oradean ülést tartott. Ezen az ülésen, amelyről annak idején részletesen beszámoltunk, a kisebbségeket érdeklő kérdésekről igen érdekes előadások hangzottak el. A „Magyar Kisebbség” kiadásában és Jakabffy Elemér dr. szerkesztésében most 150 oldalas könyv hagyta el a sajtót, amely „Népkisebbségi kívánságaink és feladataink” címen szöszertint tartalmazza az oradeai tanácskozáson elhangzott előadásokat, valamint az azokat kísérő hozzászólásokat. A könyv történelmi dokumentum jellegével bír, mert nemcsak ismerteti a népkisebbségeket érdeklő kérdéseket, hanem megoldási terveket is vet föl, valamint figyelemre méltó javaslatokat is tartalmaz.

Ujabb részletek báró Urbán Péter haláláról

Budapestről jelentik: Urbán Péter báró váratlan haláláról még a következőket jelentik:

Néhány nappal ezelőtt Urbán Péter báró szívfájdalmakról panaszkodott és épen ezért felkereste a magyar fővárosban orvosát, majd szombaton délből visszatért birtokára. Ebéd után még az intézővel hosszasan elbeszélgetett, majd pihenni tért, délután 3 órakor fel akarták költöztetni és ekkor megdöbbenve állapították meg, hogy feje hátrahanyatlott és nincs benne élet. Azonnal orvost hívtak, aki csak a beállott halált állapíthatta meg.

Zeneiskolát nyit Aradon Meszlényi Marietta

Meszlényi Marietta fiatal aradi urileány, aki nem egy zártkörű hangversenyen csillogtatta meg kiváló zenetudását, több esztendői megfeszített munka és komoly zeneakadémiai tanulmányok után mint okleveles hegedűtanárnő tért vissza szülővárosába, Aradra.

Meszlényi Marietta Aradon a kitűnő K. Weil Magda tanítványa volt. Zeneakadémiai tanulmányait Waldbauer Imre neves hegedűművész keze alatt végezte. Waldbauer Imre a hegedű oktatás kéztechnikáját teljesen modern alapokra fektette. Egy ugynevezett racionalizálási módszerrel leegyszerűsítette és megkönnyítette a farsztó kézütechnikát. Kedvenc tanítványa volt Meszlényi Marietta, aki a professzor vezetése mellett tökéletesen elsajátította ezt az új pedagógiai módszert.

Mint értesülünk a tehetséges, fiatal tanárnő szeptemberben megnyitja zeneiskoláját és Waldbauer modern módszerét itt is bevezeti.

Orvosok az Ujságíró Klubban

Az aradi Ujságíró Klub, miként a múltban is, a rengeteg újság és folyóirat között nagyszámú orvosi szaklapot is tart olvasójában. Ezeket a drága szaklapokat az orvosok nagyrésze az Ujságíró Klub olvasójában tanulmányozza. A rendkívül elfoglalt orvosok a nap bármely szakában pihenőt találnak itt, amihez gyakran csak a késő éjszakai órákban jutnak, esetleg két műtét között és pihenés közben tanulmányozzák a külföldi előkelő szaklapokat. Ezért volt az, hogy mindig lehetett orvost találni az Ujságíró Klub olvasójában, vagy tárgyalójában és a klub telefonja révén mindig gyors kapcsolat létesülhetett az orvos és betegek között. Természetesen más szaklapok is bőven lesznek az Ujságíró Klubban, hiszen legtöbbjük olyan drága, hogy egyénileg nagyon keveseknek van módjuk az előfizetésre. Ilyenek például a prágai, bécsi és berlini divatlapok, amelyek csonkítatlanul kerülnek a klubtagok elé, — nemcsak azért, mert egy előkelő klubban elképzelhetetlen a kávéházakban divó lapcsontítás, — hanem azért is, mert a klub vezetősége bármikor kész kedveskedni azzal a női látogatóknak, hogy a kívánt modelleket kirajzoltatják.

— Gyomortájtás, székrekedés, bélpangás, fejfájás, szédülés, felfuodás, gyomornyomás, rossz emésztésnél nélkülözhetetlen a Földes-féle Solvopirula, mely a legideálisabb vértisztító, hashajtó, epchajtó. Egy doboz 20 lei. Földes gyógyszerár Arad 1793

— „Józsau megállítja a Napot és megnyitja az ég csatornáit”. A bibliai idézet elevenedik meg Gáspár Antal mesteri kezétől a „Borsszem Jankó” legújabb számának címlapján. A „Borsszem Jankó” kapható uccai árusoknál, pavillonokban és pályaudvarokon is. Kérjen mutatványszámot Budapest: VI., Mozsár-u. 9.

Szeptember 1-én Magyar népiünnepély a Városigetben!

Egy szlovenszkói magyar lány tündöklése és bukása Chaplin oldalán

Kassa környékén akart filmet készíteni Charlie Chaplin — A nagy film-művész igazi arca — Charlie fukarsága és féltékenysége

Kassáról jelentik: May Reeves, Chaplinnal hosszú hónapokig tartott barátságáról ismeretes táncosnő, múlt héten a párisi Gallimard-kiadónál egy könyvet jelentetett meg, amely méltán igényt tarthat a világ érdeklődésére.

„Charlie Chaplin intime” — ez a könyv címe, melyben a zseniális filmművész maszk nélküli portréját kapjuk. Az olvasó számára külön érdekesség lesz megtudni, hogy May Reeves igazi neve Révész Margit s bölcsője egy kassakörnyéki faluban ringott.

Az elhagyott görli könyve, persze, kissé indiszkrét. Tendenciája tulságosan átlátszó: a leépített barátnő bosszupletykáit olvashatjuk benne. De aki figyelmesen végigbongészi a könyvet, a tulságok, kitalálások és rágalmak mögött is meglátja a film géniuszának igazi profilját.

Chaplin retteg az elszegényedéstől

Révész Margit szerint a nagy Charlie, éppen úgy, mint más alacsonyorsból felvergődött milliommások, már szinte betegesen fél az elszegényedéstől s megremeg még a gondolatára is annak, hogy ismét visszacsuszhatna abba a sorba, melyből kiemelkedett, a londoni gettó nyomászó világába. Ezzel magyarázható Chaplin hihetetlen fukarsága. Volt barátnője most kibeszéli, hogy a hatalmas vagyonnal rendelkező komikus nem demokratikus érzésből, de egyszerűen kicsinyességből utazik autobuszon Nizzában. Csupán a taxiköltséget akarja megtakarítani s pár frank miatt szorong kofák és virágárosok között. A koldusokat széles ívben kerüli ki Chaplin, aki a szépasszonvoknak is inkább csak egy-két bókot mond, semhogy egy-két toalettal kelljen őket meglepnie.

— Aki olyan szép, mint te, az egy zsákot is nyugodtan magára ölthet — mondogatta Chaplin barátnőjének, ha a ruhakérdés szóba került.

Egy alkalommal villamos hájsütővasát hozott haza Chaplin. Révész Margit boldogan vette át az ajándékot. Öröme csak akkor lohadt le, midőn Charlie kijelentette:

— No, most legalább nem kell mindennap ahhoz a drága fodrászhoz menned!

A féltékeny szerelmes

Szinte az ideggyógyász szakmájába tartozik az az örületes féltékenység, mellyel Chaplin barátnőjét ellenőrzi. Nincs az a jelentéktelen figura, liftboy, pedikűrös, szobapincér, akire a nagy művész és ritka intellektuel féltékeny ne volna. A lehangosabb és legizléstelenebb féltékenységi jeleneteket rendezi a riviérai hotelben. Révész Margit élete csupa kin Chaplin oldalán. Egy ízben beront a fogorvoshoz, aki a táncosnő fogait reparálja és ütlegekkel fenyegeti. Megtiltja, hogy a napi vizitek husz percnél tovább tartsanak.

Világhírességek delilége

Egy érdekes fejezetben megtudjuk, kikkel érintkezik Chaplin, kik Charlie barátai.

Egyszer Saljapin villájában voltak vendégségben. Révész Margit egyik oldalán Sorine, a világhírű festő, másik oldalán Claude

Farrére ült. Jacques Thibaut és Mischa Elman zenélnek, majd Saljapin és Chaplin adnak elő néhány rövid némajátékot.

Más alkalommal a walesi herceg is jelen van. A mulatság dorbázkássá fajul. Chaplin átkozott módon lerészegedik s mámoros fejjel nagy politikai vitába kezd az angol trónörökösrel, végül bőfogve kérdezi tőle:

— Ugyebár, sire, Ön is utálja a bankárokat?

Mindennap mulatnak. Egyszer Citroennek, a híres francia autógyárosnak a vendégei, másszor Emil Ludwig hoz egy babérlevelet Charliennek. A babért Ludwig maga ültette el kertjében s leveleit ajándékozza a nagy embereknek, akikkel összetalálkozik. Gloria Swanson is gyakran van velük, időnként előkerülnek Churchill és Macdonald fiai, Michael Arlen, Volmoeller stb. H. G. Wellsnél három napig vendégeskedik Chaplin és Révész Margit, de időnként megfordulnak Lady Deterding, Dolly Rózi és Zita exkirályné öccsének, Bourbon Renének társaságában is.

Chaplin-film Szlovenszkón

Két sokáig tervezett, de soha el nem készült, sőt soha el nem kezdett filmről is árulkodik a könyv. Az egyik Chaplin kedvenc témájával, Napoleonnal foglalkozott volna s címe körülbelül így hangzott volna: Napoleon második élete. Meséje: Napoleon Szt. Ilona szigeten kicseréli ruháját egy hü alattvalójával és magánemberként visszatér Franciaországba, ahol egy kis államhivatalnoki állásnál nem tudja többre vinni. Ez a film szintén Chaplin fukarságán hiusult meg. Pierre Veber, a szcenáriumíró tulsokat kért a kéziratért s Chaplin diühösen tüzbe dobta a darabot.

A másik film tárgyát a szlovenszkói cigányok életéből merítette volna Chaplin. Ebben a darabban, melynek külső felvételeit Kassán és Szepsiben csináltatta volna meg, Révész Margitnak is nagyobb szerepet szánt. Chaplin szerelmével együtt azonban ennek a filmnek a terve is kimúlt.

Armány és szerelem

May Reeves azt is elmondja, hogy Sid Chaplin, Charlie Chaplin öccse milyen ravasz fogásokat vett igénybe, hogy megtörje bátyjának szerelmét a csinos magyar lány iránt. A családnak elég volt a Lito Grey-jel való botránya és horribilis költsége. Most már vigyáztak Charliere. Sid egészen nívótlan módon pletykálgodott s állítólag azt mondta bátyjának, hogy Révész Margit egy mámoros éjszaka után őt is részesítette kegyeiben. Később elhíresztelte, hogy a táncosnő Remarque-kal is kapcsolatot tartott fenn.

Egyéb se kellett a féltékeny Chaplinnek. Egy napon megszökik szerelmesétől. Janárba utazik. Néhány távirat érkezik még tőle. Egyre rövidebbek. A szerelem, mely lázban és ábrándban kezdődött, meghal. Chaplin utolsó távirata így hangzik: „Nem szabad elhiagynod magad stop fel a fejjel stop Charlie”.

Hirdessen az Aradi Közlönyben

Színház — Irodalom — Művészet

Forgács Sándor

szerda-esti jutalomjátéka

Hétfőn reggel nyílt meg az aradi színház elővételi jegypénztára és már most megállapítható a nagyfokú érdeklődésből, hogy Forgács Sándor szerda esti előadásának sikere biztosítva van. Ibsen Henrik hatalmas drámája: a „Kisértetek” került ez alkalommal az aradi közönség elé. A „Kisértetek” érdekfeszítő témájával és mély társadalmi vonatkozásaival méltán nevezhető a szindarabok szindarabjának.

Forgács Sándor Oswald alakítása pedig valóban a legjobb színadai alakításai közé sorozható. Ugyyszólván Oswald körül forog az egész játék s ebben a sokoldalú, nagy színészi skálát igénylő szerepben Forgács igazán elsőrendű produkál. Gömöri Emma, Jávor, Olasz és a darab többi szereplői kivétel nélkül olyan elsőrendű alakítást nyújtanak, amely valódi kultureseményt avatja a szerda esti előadást. Mindenki siessen a jegypénztárhoz és idejében gondoskodjon jegyéről, a mely ugy délelőtt, mint délután 40, 30, 20, 15 lelet kapható.

Szovjetoroszországba hívják Gaál Francit

A feltűnően érdekes moszkvai táviratra még nem válaszolt a Hofgasteinban nyaraló művész

Budapestről jelentik: A Hunia-filmgyárba szombat délelőtt meglepően érdekes távirat érkezett Moszkvából Gaál Franciska címére. A távirat magyar fordításban a következőképpen hangzik:

„Hivatalos felhatalmazás alapján jelkérem a művésznőt, hajlandó lenne-e néhány filmre Szovjetoroszország területére szerződni. Kérem a feltételeket és azt, hogy személyes tárgyalás — lehetőleg Moszkvában — mikor lehetséges. A filmügyek biztosai”.

A távirat, amelyet Gaál Franciska budapesti képviselője felbontott, óriási meglepetést keltett budapesti filmkörökben. Eddig még sohasem fordult elő, hogy Szovjetoroszországnak valamely más állam színészt meghívta volna.

Kérdést intéztünk az Universal budapesti vezetőjéhez, Joe Pasternákhhoz, hogy mi ebben az ügyben az álláspontja, hiszen Gaál Franciskát többéves szerződés köti az Universal filmgyárhoz. Pasternák a következő felvilágosítást adta:

— Mi azonnal továbbítottuk a sürgöny tartalmát telefonon a Hofgasteinban nyaraló művésznőnek, aki természetesen nagy örömmel értesült a meghívásról, de egyelőre érdemleges választ nem adhat rá. Gaál Franciskát többéves szerződés köti az Universalhoz.

* Lázás tempóban készül az operettegyüttes Dálnoki Dudus szombati bucsuestijére. A Nyári Szinkörben már napok óta lázas próba folyik: az operettegyüttes készül az „Aki mer, az nyer” operettszáger premierjére. Dálnoki Dudus jutalomjátékára. Nagyban folynak a tánc- és zerepróbák is és már kialakult a teljes kép: szombaton este olyan előadás lesz, amilyen már régen nem volt Aradon. A nagyszerű cselekmény, mely az első jelenettől az utolsóig leköti, szórakoztatja és megneveteti a nézőt, a remek fülbemászó, pattogó muzsika, a sok látványos tánc, a nagy gondnal beállított tetszetős színpadok Aradon is bizonyosan sikerre viszik a budapesti szezon legsikerültebb operettszágerét. Ebben a minden tekintetben pompás operettben bucsuzik Dálnoki Dudus, a szintársulat bájos szubrettje, aki a jövő szezonra Satumarera szerződött. Az előjelek azt mutatják, hogy Dálnoki Dudus telt ház mellett veszt bucsut Aradtól. Az ünneplő Dálnoki Duduson kívül a társulat legjobbjai: Hegyessi Magda, id. és ifj. Szendrey Mihály, Felhő Ervin és Karsay Böske, Bihary Zoltán mint vendégek lépnek fel.

— A „Pesti Futár” legújabb száma megjelent. Nádas Sándor remek hetilapja csupa friss szenzáció. Könnyed, eleven. Kitűnő cikkek, riportok tarkítják a lapot. Kapható mindenütt. Ára 10 lei. Előfizetés egy évre 240 lei. Mutatványszámot késéggel küld a kiadóhivatal; Budapest, V., Báthory-ucca 23. szám.

Szervezetbe tömörülnek a romániai kisebbségi tanárok

**A nyári román tanfolyam eredményei
— Hazatértek a tanfolyamon résztvevő tanárok**

Clujról jelentik: Mint ismeretes, július 10-én százhusz kisebbségi tanár indult el Iasi-ba, a nyári román nyelvtanfolyamra. A tanfolyamon százhusz kisebbségi tanár vett részt. Voltak közöttük: katolikus, református és unitárius magyar tanárok, ardeali zsidók és szászok, bucovinai és basarabiai németek. Egy előadást hallgattak, egy strandon fürödtek, egy hálószobában aludtak, együtt étkeztek és tanulmányozták a várost. Megismerték egymás ügyeit-bajait s ennek eredménye, hogy

a tanfolyam résztvevői elhatározták a romániai kisebbségi tanárok közös szervének kiépítését.

Szűkebbkörű bizottságot küldtek ki a kérdés tanulmányozására és ugyanakkor felkérték az egyes felekezetek és nemzetiségek vezetőit is, hogy a maguk körében tegyék meg a kezdeményezés első lépéseit. A terv bizonyára megvalósul nem ma, vagy holnap, de az alapot a Iasi-i nyelvtanfolyam tette le. Ha pedig megalakul a közös szerv, a romániai kisebbségi tanárok összetett erővel, közös akarattal, meg tudják védeni agyonnyomort érdekeiket.

Szentté avatják

X. Pius pápát

Milánóból jelentik: Születésének 100. évfordulóján befejeződik X. Pius pápa szenttéavatásának — ahogy pápi körökben nevezik — „nagy pöre”. Most 100 éve annak, hogy Riese nevű kis faluban megszületett Giuseppe Sarto, aki X. Pius pápa néven Szent Péter utóda volt a pápai trónon s akit minden valószínűség szerint szentté fog avatni az egyház. Utóljára 400 évvel ezelőtt avattak szentté egy pápát és pedig V. Pius, aki a Ghisleri-családból származott és 1566—1572. között ült a pápai trónon.

X. Pius szenttéavatásának „nagy pöre” az adatgyűjtés és adatvizsgálat nehéz munkája már kilenc éve folyik és csakhamar befejeződik. A kilences szám egyébként is nagy szerepet játszott X. Pius életében. Giuseppe Sarto 9 évig segédkáplán Tomboloban, 9 évig plébános Salzanóban, 9 évig kanonok Trevisóban, 9 évig nápolyi Veneziában. Szent Péter trónusán azonban többet ült 9 évnél, 1903—1914-ig. A világháború kitörése után halt meg X. Pius.

A kis falu, amelyben a nagy ember született, világhírű lett. De nemcsak X. Pius adta az Egyháznak Riese. Itt született Merry del Val bíboros és Monico kardinális, aki Canova idejében volt Velence pátriárkája és akinek ösztöndíjalapítványából folytathatta tanulmányait s futhatta be szülei pályafutását Giuseppe Sarto.

Nagy nyeremények

az augusztus 15-iki huzáson

Az állami osztálysorsjáték nagy nyereményei ezúttal sem kerültek el Ardealt s az itteni árusítások őszinte örömmel követték vevőikkel a telefonon vett örvendős hírt. Elsősorban a clujli Iliescu bankházzal kell megemlékeznünk, amelynek eladásában a II. sorozatu 64901 sz. sorsjegy 200.000 leit nyert: az I. és II. sorozatu 61023. sz. sorsjegy 100—100.000 leies nyereménnyel lett kihúzva. A szerencsés vevők a társadalom legkülönbözőbb rétegeiből kerültek ki s a nyeremények a legtávolabbi vidékekre is eljutottak meg. Az egyik 100.000 lei nyeremény Turdára esett. Közismert ottani kereskedők gyerekei nyerték az összeget s Iliescu vezérigazgató személyesen is jelenlévén a nyeremény kifizetésénél.

A clujli Economia szintén jelentős sikerről számolhat be, amennyiben a 131705. számú pótsorsjeggyel egyik clujli vevője egy fényképész 250.000 leit nyert. Hasonló sikereket mutat fel a clujli Banca de Credit Comercial is.

Ha megfigyeljük azokat a sorozatos nyereményeket, amelyek az Iliescu bankháznál állandóan ki lesznek sorsolva, megállapíthatjuk, hogy a nyerő sorsjegyek egy tekintélyes része postai rendelés, amint a 200.000 leies nyeremény is postai rendelés volt s így mind többen és többen keresik a bankot rendeléseikkel s mi tudjuk, hogy ezek a rendelések a leggyorsabban s a legnagyobb díszkrécióval vannak elintéztve.

HA TISZTÁBAN VAN A BŐRKRÉM TUDOMÁNYOS SZEREPÉVEL, UGY CSAKIS



EUKUTOL

KRÉMET HASZNÁL!

A bőrkremnek, ha valóban jó és hatékony akar lenni, mélyen be kell hatolnia a bőr pórusaiba, egészen a DERMÁIS, az epidermisz alatti rétegig, hogy azt táplálja és ezzel erejét, frissességét megtartsa. Ha bőrkremet választ, egészen különös figyelemmel kell lennie annak összetételére, mert különben óriási mennyiséget minden eredmény nélkül használhat el.

EUKUTOL olyan krém, amely tudományos alapon készül. A zsíros anyagok, amelyeket tartalmaz, organikus eredetűek, nem mesterségesek. Ezért hatékonysága a bőr bárszínosságának és egészségének a fentartása szempontjából felülmúlhatatlan.

Benzininjekció a tbc. ellen?

és egyéb furcsaságok. — Ma ugyanannyi munkás ugyanannyi idő alatt 6000 Cheops-piramist építhetne

A lábujjak az igazságszolgáltatás segítségére sietnek

Pozsonyból jelentik: R. Geoffrey oxfordi tanár érdekes művön dolgozik. A világ és az élet furcsaságait szedgeti össze s fűzi össze csokorba. Hasznos ismeretek, elképesztő összehasonlítások s csodálatot gerjesztő furcsaságok sorakoznak föl a tanár könyvében, melyből néhány adatot adunk izelítőül.

Charles Lavallier francia mérnök érdekes adatban világítja meg a modern technika felkészültségeit, szemben az ókor építészeivel. Herodotos följegyzései szerint 100.000 munkás dolgozott 20 esztendőig a híres Cheops-piramis fölépítésén, ami kerekén 2 millió munkát jelent. A mérnök szerint ezt a munkát a mai segédeszközök mellett 6000-szer gyorsabban, 345 munkaév alatt lehetne elvégezni, a mennyiben a Cheops-pramist ma 500 munkás 9 hónap alatt fölépítheti.

A. Reeds dr. az amerikai természettudományi muzeum neves kutatója a newyorki negyvenemeletes palota építésénél 50 lábnyira a föld alatt olyan talajrétegre talált, amelyen nemrégiben még fák és növények nőttek.

Kiszámította, hogy a Manhattan városrész — Newyork központja — alatti földtömegek 42 év alatt egy ujjnyira súlyednek lefelé, tehát a városrészt az a veszély fenyegeti, hogy egy szép napon elsüllyed a tenger felszíné alá. A veszély természetesen nem időszerű, mert még évszázadokig Manhattan talaja állotta marad a tenger felszínének.

Egy litván orvos a kalvarijai kórházban benzin-injekciókkal kísérlete meg a tudomány harcát győzelemre vinni a tüdővész bacillusai ellen. Kísérletei során kiderült, hogy 30 százalékos benzinneloldatnak izomközi befecskendezése már a második esetben megállítja a köhögési rohamokat. Valószínűnek tartja, hogy benzin-injekció a beteg szervezetében erősebb ellenállást vált ki s ez az ellenállás képessé teszi a tbc. beteget a betegség elleni belső védekezésre. A benzin-injekció jóhatása állítólag krónikus hörghurutesetknél is bebizonyosodott.

Egy braziliai várostól 8 kilométernyire egy szapora lepkefaj hernyói nagy mennyiségben vándorutra keltek. Mikor a vasuti sineken áthaladóban voltak, érkezett a kérdéses helyre a helyi személyvonat. A mozdony kerekai alatt elpusztuló hernyótömeg azonban oly sikossá tette a sineket, hogy a kissé lankás helyen a vonat kerekai egyhelyben forogtak s a vonat nem tudott előre haladni. Kétórás késés-

sel érkezett meg a vonat a braziliai állomásra, miután megvárta a hernyók átvonulását.

Sir Fred Wilkins, aki éveken keresztül mint bíró működött Brit-Indiában, leírja, hogy milyen nehézségekkel kellett megküzdenie a bírói székben, mindaddig míg az indusok egyik érdekes tulajdonságára rá nem vezette a véletlen. Nehéz dolga volt az indus vádlottakkal, akiknek soha egyetlen arcizma sem árult el semmit abból, ami belsejükben végbement. Wilkins azonban észrevette, hogy az indusok, ha idegesek, vagy valami zavarba hozza őket, lábujjaikat mozgatták s ezzel árulják el magukat Ettől kezdve különféle címeken mindig csak meztláb vezetettette a tárgyalóterembe az indus vádlottakat s a szó szoros értelmében arcuk helyett lábujjaikról olvasta le, hogy idegesek-e vagy nyugodtak a különféle kérdésekre.

Az alaszka Nome városban érdekes kísérletet végzett egy tudós a halaknak a hideggel szemben való aránylagos érzékenységük tanulmányozása céljából. Egy jól fejlett lacot egy mérőkészülékkel együtt jégbefagyasztott és egy hónap múlva lassu olvadás után vette csak ki az állatot a jégkéregből. A lazac életben maradt. A mérőkészülék följegyzése szerint pedig a jégzárkában percenként kétszer dobbant a fagyasztott állat szíve. Táplálékot egyáltalán nem vehetett magához. Élettudományi kísérlet a minimumra korlátozódott, de életben maradt.

Ünnepélyesen felavatták a helyreállított gradistei vasúti átjárót

Vasárnap délelőtt 10 órakor ünnepélyes külsőségek között, a gradistei lakosság részvételével felavatták az új gradistei vasúti átjárót. Az egyházi szertartást Muresanu gradistei görögkeleti lelkész végezte, majd pedig ünnepi beszédet mondott. A város részéről az ünnepségen Ursu Ioan dr. átmeneti-bizottsági elnök, Zabb Stefan és dr. Czettel Lajos bizottsági tagok jelentek meg. Ursu Ioan dr. rövid beszédben vázolta azokat a nehézségeket, amelyek a vasúti átjáró építését megelőzték, majd pedig rávilágított arra a fontosságra, amelyet ez a völgyhid a város életében nemcsak közlekedési, de gazdasági szempontból is betölt.

SPORT KÖZLÖNY

Összeállították a válogatott csapatot

A válogató bizottság a következő válogatott keretet állította össze a szombat délutáni ülésén: Bugariu (AMEFA), Konrád (CFR), Albu (Venus), Bürger (Ripensia), Chiroiu (Ripensia), Dehelean (Ripensia), Kotormány (Ripensia), Juhász (CAO), Szaniszló II. (AMEFA), Bindea (Ripensia), Kovács (CAO), Sepi (Venus), Bodola (CAO), Dobai (Ripensia), Barátki (Crisana).

A vasárnapi Austria-Venus mérkőzés után a válogató bizottság újból összeült és a következő csapatot állította össze a német válogatott elleni mérkőzésre: Bugariu (AMEFA), Bürger (Ripensia), Chiroiu (Ripensia), Dehelean (Ripensia), Juhász (CAO), Szaniszló II. (AMEFA), Bindea (Ripensia), Kovács (CAO), Barátki (Crisana), Bodola (CAO), Dobai (Ripensia).

Barátki érdekes előterjesztést tett a szövetségi vezetőknek az összeállítás után: az oradeai játékos kijelentette, hogy jobban szeretne összekötőt játszani, Bodola lenne a center, Schvartz pedig a balösszekötő. Ebben az esetben mindkét mérkőzésen győzelmet biztosítana. Barátki előterjesztését nem vették figyelembe, pedig egy Bindea, Barátki, Bodola, Schvartz, Dobai összetételű támadósról sokkal jobb lenne.

A Tricolor sportegyesület tizéves jubileuma

A Tricolor sportegyesület 10 éves jubileumát szépen sikerült sportünnepellyel ünnepelte meg. A sporttelepen barátságos mérkőzések voltak a Tricolor-Unirea és a Transilvania-Titanus csapatai között. A futballmérkőzések szünetjében nívós ökölvívó-mérkőzések voltak. Beszámolunk a következők:

Transilvania-Titanus 3:2 (1:1). A két csapat mérkőzése nívós küzdelmet eredményezett, melyet a szerencsésebb együttes nyert meg. A győztes csapat góllal Samu (2) és Rácz lőtték, míg a Titanus részéről Babó (2) volt eredményes. Jó bíró volt Polareczki.

Unirea-Tricolor 2:2 (0:0). Az első félidőben a Tricolor többet támadott, mint ellenfele, de a támadások sorra megtörttek a kitűnően védő Unirea-kapuson, Mezein. Szünet után az Unirea felnyomult és kétszer is megszerezte a vezetést, amelyet a Tricolornak sikerült kiegyenlítenie. A második félidőben Kitzinger szerezte meg a vezetést, amelyet Varga II. egyenlített ki. Megvesi ismét az Unirea csapatát juttatta vezetéshez. A befejezés előtt két perccel fault miatt megítélt tizenegyest Pomacek értékesítette. Vecsernyés bíró jól vezette mindvégig a nagylíramu mérkőzést.

Az ökölvívó mérkőzések eredményei: Fofan győzött pontozással Ungurean ellen. Covaci II. pontozással győzött Okos ellen. Boros-Schultz (Oradea) mérkőzés eldöntetlen. Kohn-Damian mérkőzésben győzött pontozással Kohn, a Covaci I.-Szalai mérkőzésben a kitűnő Covaci győzött pontozással.

O Egyéb aradi eredmények: AMEFA komb.-SGA 2:1 (2:1), CAA-Hakoah 2:1 (0:1), Hakoah II.-CAA II. 1:1 (1:0), Titanus ifj.-Unirea ifj. 2:1, Tricolor ifj.-Transilvania ifj. 4:2, Tricolor old-boys-Unirea old-boys 5:1, Marinar (Constanta)-Banatul 1:1 (0:0), Unirea törpe-Gloria törpe 2:1 (0:1).

O Külföldi eredmények. Bécs: Rapid-Hungária (4:4 (3:2), Nyíregyháza: Ferencváros-NyITVE 5:2 (3:1), Berlin: Németország-Finnország 6:0 (3:0), Luxemburg: Német B) válogatott-Luxemburg válogatott 1:0 (1:0).

O Sparta-Siriana törpe 3:2 (3:1). Bíró: Dobai. A Sparta törpéi továbbra is verhetetlennek bizonyultak: most az erős Sirit győzték maguk alá. Gólokat lőtt: Vékás II., Chehelean I. illetve Maler II. Mikor a siriai csapat már veszítet érezte, két első csapatbeli játékost állított be: Molnárt az Olimpiából és Grünlt, de ezekkel sem tudta a Sparta törpéit legyőzni.

O Sparta I.-Sparta old-boy 4:2 (2:1). Bíró: Walter Géza. A pancotai öreg urak csapata méltó ellenfele volt a fiatal erőkből álló Spartának, akik tetszetős játékkal lepték meg a közönséget. Szépen játszott a korát meghazudtoló Feszler, továbbá Monta állomásfőnök, Gemi patikus, Nagy mérnök és az ügyesen védő Ferenczi Vili. Gólokat lőtték Pfeifer, dr. Krasztel, Suciu, Havas, illetve Klendl és Pfau. A bíró írája megállt, így történt azután, hogy a mérkőzés második félideje 10 perccel tovább tartott.

Befejezést nyert a budapesti főiskolai világbajnokság

Magyarország nyerte a pontversenyt

Budapestről jelentik: A hatodik főiskolai világbajnokság utolsó napján játszották le a rugby döntő meccsét, amelyen Franciaország ezúttal fölényesen, 18:0 (3:0) arányban győzte le a német csapatot.

Az atlétikai versenyek a következő eredményeket hozták:

80 méteres női gátfutás: 1. Vestford (angol) 12.6 mp. 2. Dempe (német) 12.9 mp. 3. Vértési (magyar) 13 mp. Súlydobás: 1. Wüding (eszt) 1538 cm. 2. Horváth (magyar) 1456 cm. 3. Stöck (német) 1444 cm. 800 méteres síkfutás: 1. Stothart (angol) 1 p. 56 mp. 2. Pochat (német) 1 p. 56 mp. 3. Four (francia) 1 p. 56.6 mp. 4x100 méteres staféta: 1. Magyarország (Nagy, Minai, Kovács, Sir) 41.6 mp. főiskolai világrekord. 2. Németország 42.1 mp. 3. Anglia 42.5 mp.

400 méteres női síkfutás: 1. Wallasievitz (lengyel) 57.6 mp. 2. Svidelska (lengyel) 62 mp. 3. Ersing (német) 62 mp. 4x100 méteres női staféta: 1. Németország 50 mp. 2. Anglia 50.7 mp. 3. Lengyelország. 4x400 méteres staféta: 1. Franciaország 3 p. 17.4 mp. 2. Németország 3 p. 17.6 mp. 3. Magyarország 3 p. 22.4 mp. Magasugrás: 1. Asakuma japán 194 cm. 2. Weinkötz (német) 194 cm. 3. Panaka (japán) 194 cm. 4. Bodosi (magyar) 190 cm. Gerelyvetés: 1. Stöck (német) 6780 cm. 2. Lohenski (lengyel) 6525 cm. 3. Sule (eszt) 6496 cm.

A főiskolai világbajnokságok összesített pontversenyben: 1. Magyarország 481 pont. 2. Németország 465 pont. 3. Anglia 146 pont. 4. Csehszlovákia 102 pont. 5. Franciaország 101 pont. 6. Japán 88 pont. 7. Lengyelország 84 pont.

Az osztrák csapatok sikeres szereplése az országban

Vasárnap két nemzetközi mérkőzést bonyolítottak le és pedig Timisoarán újból az Admira szerepelt, míg Bucurestiben az Austria vendéglátéka volt műsoron. Mindkét bécsi csapat nagyarányú győzelmet aratott. Beszámolunk a következők:

Admira-Chinezul, RGMT kombinált 7:2 (3:0). Az első félidőben még a kombinált is támadt, de szünet után a bécsiek hengerelnek. Schall, Vogl II. és Durspekt lőtték az első félidő góllal, szünet után Hannemann, Vogl II. (11-esből), Vogl I. és Hannemann góljaival már 7:0-ra vezet az Admira, amikor Bajusz két 11-esből szépít az eredményen.

Austria-Venus 7:2 (4:1). Az Austria nagyszerűen játszó csapata lelépte a Venust. Moltzer góllal Sepi egyenlített, de Adamek 11-esből, valamint Schilling és Strob góljaival már 4:1-re vezet az Austria, szünet után pedig Schilling, Strob, Adamek (11-esből), illetve Petea lőtték a gólokat.

A szerkesztésért:

Dr. STAUBER JÁNOS

felel.

Orvosi tanács!
Ne legénykedj!
„OLLA“
GUM...?
nélkül, ne végy utánzatokat!

Az AMEFA köszönete az Aradi Közlönynek

Emlékeztet az a nagy küzdelem, amelyet az AMEFA folytatott le Petrosaniban a júli-al. A mérkőzésre, amely izgalmas keretek között játszódott le — mint ismeretes — számos aradi rándult le a Júli völgyébe, ahol az aradi futbalcsapat bátor és sikeres küzdelmének volt szemtanúja. Az AMEFA petrosani-i küzdelme során ugyyszólván egész Arad beállt „drukkernek” és a város városos presztizskérdést csinált az AMEFA sikeres szerepléséből.

Az AMEFA most levelet intézett lapunk szerkesztőjéhez, amelyben meleg szavakkal köszöni meg azt a támogatást, amelyben az ARADI KÖZLÖNY a csapatot izgalmas petrosani-i szereplése alkalmával részesítette. A levél egyébként a következőképpen hangzik:

„Kedves kötelességünknek tartjuk megköszönni az Ön nemes gesztusát, amely csakis egy igaz, sportszeretettől áthatott sportemberből indulhatott ki és amellyel egyesületünket nb. lapja révén hatalmas erkölcsi és anyagi támogatásával elősegítette a siker eléréséhez.

Midőn kérjük, szíveskedjék jóindulatát iránynunkban a jövőben is megtartani, maradunk hálás köszönetünk kifejezése mellett, sporttársi üdvözléssel: AMEFA. Elnök: Szabó, titkár: Csóthy”.

Magyar sikerek az evezős Európa-bajnokságokon

Berlinből jelentik: A grönau tavon bonyolították le 35.000 néző jelenlétében az evezős Európa-bajnokságokat, amelyek során a magyar evezősök ezúttal negyedszer nyerték meg a nemzetek díját 3 ponttal. Az eredmények a következők:

Kormányos-négyes: 1. Németország 7 p. 11.3 mp., kormányos nélküli kétevezős: 1. Magyarország 7 p. 55.6 mp., egyesverseny: 1. Lengyelország 7 p. 54 mp., kormányos nélküli négyes: 1. Svájc 6 p. 56.7 mp., kétpárevezős-verseny: 1. Lengyelország 6 p. 56.7 mp., kormányos kétevezős verseny: 1. Olaszország 7 p. 41.9 mp., nyolcas-verseny: 1. Magyarország 6 p. 09.2 mp.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

HAPAG északi utazások

jegyei az idén is teljesen elfogytak!

A további nagy szórakozási utak programja:

HAPAG Földközi tengeri-ut
aug. 27. — szept. 14.

HAPAG Oszli keleti ut
szept. 16. — okt. 9.

HAPAG Nyugati földközi-tengeri ut
okt. 11—28.

Az utat a szórakozási utakra legteljesebb kényelemmel berendezett „MILLWAUKEE” és „ST. LOUIS” nevű motorhajókkal teszik meg.

Tanulmányutak Észak- és Délamerikába.

Olcsó középtengeri szünidei és afrikai tanulmányutazások a német AFRIKA-LINIE hajóival!

A részvétel ára a mai időknek megfelelő.

Prospektus, felvilágosítások, jelentkezések:

HAPAG képviselő: 461

Künstler Vizum- és Utazási-irodában
Arad, Bul. Reg. Maria 24. Telefon: 86.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

3:0-ra vezetett a CAT, de a Gloria bravuros finissel egyenlített

— CAT—Gloria 3:3 (3:0) —

Sioffa Sándor, a Gloria kitűnő trénerének jutalomjátékát tartották meg vasárnap és az aradi együttes a CAT csapatát látta vendégül barátságos mérkőzés keretében. Mintegy 1000 néző előtt találkozott a két csapat és a Gloria, amely négyheti pihenő után első komoly meccsét játszotta le, az első félidőben sehogy sem talált magára és a CAT háromgólos előnyre tett szert. Szünet után az első félidőben pompásan játszó CAT visszaesett és

a feljavult Gloria kiegyenlítette a három gólelőnyt, sőt kis szerencsével győzhetett volna is.

Oravetz bíró sipjelére a következő összeállításban álltak fel a csapatok:

CAT: Schneider—Buias, Havas—Faragó; Vajda (Schwarz), Galgóczy—Ilas, Kánya, Molnár, Schrimpel, Raab. Gloria: Bosnyák—Husztik, Varjassy—Bajty, (Lupas), Faur, Pecican—Körösladányi, Lupas (Igna), Rohan (Barbu), Dobra, Mercea.

A CAT kezdi a játékot és már a 12. p.-ben eredményt is ér el: Molnár remekbe szabott leadással küldi Iliást, aki lefutja az előrehúzódt hátvédeket és a kifutó Bosniac mellett a 16-osról az üres kapuba küldi a labdát (1:0). A játék változatos, de a CAT kitűnő csatársorának támadásai veszélyesebbek. A 30.

p.-ben Molnár—Kánya—Ilas—Schrimpel a labda útja és az összekötő közéről a második gólt lövi (2:0). A következő percben Buias hendsze miatt

11-es a CAT ellen, de Pecican az oldalkapu fának lövi a labdát.

A 40. p.-ben Varjassy faultjéért büntető a Gloria ellen: Kánya irányít pontosan Schrimpel fejére, ahonnan a hálóba kerül a harmadik CAT-gól (3:0).

Szünet után az 5. p.-ben Barbu kiadásával Mercea fut el, cselezés után beadott labdáját Igna értékesíti (3:1). A 17. p.-ben Körösladányi beadásával Dobra kiugrik, hátraad Mercea elé, akinek csak a fejét kell odatennie és máris 3:2 az eredmény. A Gloria most nagy fölényben játszik, de az egyenlítés mégis csak a 34. p.-ben sikerül, amikor Barbu 18 méteres pompás lövéssel küldi a jobbsarokba a labdát (3:3).

A CAT védelmében Schneider kapus és Havas a legjobbak, a halvesorban Faragó és Vajda, a csatársorban pedig Raab kivételével valamennyien jól játszottak. A Gloria-védelem sokat bizonytalankodott, a halvesorban Pecican egyenletesen jól játszott, a csatársorban még érezhető a szezonkezdet, egyénileg Barbu és Igna játszottak elfogadhatóan. Bíró Oravetz.

KÖNYVEK

*

Bródy Sándor legszebb írásai. A mai elbeszélő-irodalomnak zseniális előfutára volt Bródy Sándor, aki nek rengeteg munkáját alig 10 évvel halála után méltatlanul kezdte felejtetni a közönség. Ez a könyv, melyet az Atheneum az idei könyvnapra pompás kiállításban jelentetett meg, most egyszerre elűzi a feledés veszélyét. A könyvben csupa remekművet találunk, cikket, novellát, azt, ami a hatalmas munkásságból legértékesebb és legmaradandóbb. A vaskos kötet kapható minden könyvkereskedésben, vagy Lepagenál: Cluj.

„A boldog ember”. Móríc Zsigmond új regénye. Egy tiszaháti kisgazda elmondja, hogyan folyt az élete kicsiny gyerek korától egészen addig, amíg megházasodott. Ennyi Móríc Zsigmond új regénye, amelynek szövegét még Móríc Zsigmond maga sem írta. A bái és erdős csodálatos tökéletességgel ölelkezik ennek a falusi éposznak hangjában. Móríc Zsigmond új regénye az Atheneum könyvnapján kiadványa, büszkesége és ékesége a magyar irodalomnak. Kapható minden könyvkereskedésben, vagy Lepagenál: Cluj.

Fények és árnyak. Egy új háborús regény. Bíró Zoltán: „Fények és árnyak” című regénye háborús regény a szó legjobb értelmében. Színhelye váltakozva hol a front, ahol hőse: Péter János verekszik jó katonaként, hol meg az otthon, az otthonhagyott szerelme Péter Jánosból hőst csinál a véletlen, de ez a hírnév megfosztja a nőtől, akit szeretett és aki most helyette a halottnak hitt hőst szereti. Egyszerű és tiszta írás Bíró Zoltán könyve, 240 lap, fűzve 63, vászonkötésben 96 lei minden könyvkereskedésben, vagy Lepagenál: Cluj. Kérje a Pantheon-újdonságok jegyzékét.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Egy apróhirdetés **20 lei.** Minden további ára 10 szóig csupán **20 lei.** szó 2 lei. :-

Az apróhirdetések előre fizetendők.

Apróhirdetéseket este 9 óráig vesznek fel az Aradi Közlöny kiadóhivatalai. - Telef.: 151

LEVELEZÉS.

M. D. M.: forrón köszönöm soraidat. Isen áldjon meg érte, nagyon imádlak. 4710

„Akác”. Mit érzel, hogy újra-ilt vagyok nálad? Ó, ellet, csókollak! 4708

ALKALMAZÁS.

GYAKORNOK fa- és épületanyag-telepen alkalmazást nyer. Călea A. Vlaicu 135. 4712

Egy jómegjelenésű perfekt hölgy-fodrász-szerű és egy mimikűrös kisaszony felvétetik. Négrády-szalón, Str. Eminescu 20. 4714

Viceházmestert keresünk. Kiközponti tőlésnél gyakorlatlalt bíró, vízvezeték és lakatos szereléshez ért. Kálmán-iroda, Piața Cădărelei 5. 4714

VETFL ÉS ELADÁS

Új és használt autogummik 3 x 1 dimenzióban jutányosan eladó. C m a kiadóban.

Használt üzleti stélázsi kerestetik. C m a kiadóba alban.

Jókarban levő kisautó, minimális fogyasztással, eladó. Friedmann vulcanizáló, Boulevard Regele Ferdinand 29.

ARANYAT, ezüstöt, szőnyeget soha el nem ért magas árban veszünk. Használja ki a kedvező alkalmat. „Comisio” Dacia kávéház mellett. 3651

ELLÁTÁS.

Zsidó urileánykák családias otthont, lelkiismeretes tanítást, jó ellátást mérsékelt díjért kapnak Steiner intézetében, Iosif Vulcan 4. 4489

„GAZDAK” Általános Biztosító Részvénytársaság
Arad, Str. Cloșca 15

FELELVÁS

a „GAZDAK” Általános Biztosító R. T. III-ik
kibocsátású részvényeinek jegyzésére.

Intéztünk az Ipar- és Kereskedelemi Minisztériumtól engedélyt nyert, hogy alaptőkéjét 12.000.000.— leire felemlje. Az 1935. július 23-án megtartott rendkívüli közgyűlés által adott meghatalmazás alapján kibocsátunk 10.000 darab bemutatásra szóló, egyenként 400.— lei névértékű részvényt, összesen 4.000.000.— lei értékben, 400.— leies árfolyamon. A költségek fedezésére minden egyes részvény után 12.— lei fizetendő.

A jegyzési határidő 1935. augusztus 30-ban állapított meg. A jegyzett összeg 1935. szeptember 5-ig készpénzben belezetendő. A jegyzések a „GAZDAK” Általános Biztosító Rt. igazgatósági irodájában, Aradon, Str. Cloșca 15. szám alatt történnek. A részvények 5—10—50 vagy 100 részvényes darabokba vonhatók össze. A részvényeseknek elővételi joguk van két régi részvény után egy új részvény jegyzésére. A részvényesek által nem jegyzett új részvények elosztásáról az igazgatósági tanács határoz.

Arad, 1935. augusztus 19.

4111

„GAZDAK” Általános Biztosító Rt.
Igazgatósági Tanácsa.

Rádió műsor

— Romániai időszámítás. —

KEDD, AUGUSZTUS 20.

București. 1.05: Könyv zene. 1.55: Könyv zene. 2.35: Könyv zene 6: Gramofon. 7.15: Gramofon. 8.20: Román zene gramofonon. 9.15: Szimfonikus hangverseny. Weber: Oberon, nyitány. Csajkovszkij: Hegedűverseny. 11.35: Táncczene. 12—1.30: Könyv zene — Budapest I. 9: Szent István-napi körmenet közvetítése. 10: Róm. kath. istentisztelet. 11.30: Hírek. 12.30—1.25: Hangmezek 1.35: Közvetítés a királyi vár udvaráról. Országváltás. A zeneszámokat az 1. honvédegyalgezdred adja elő. 2.20: Rádiókrónika. 2.40—3.55: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 4.30: Csiki Benő és cigányzenekara. 5.20: Közvetítés a nemzetközi atletikai viadalról. 6: Bertha István szalonzenekara. 7.10: Két klubkarosszék. Surányi Miklós előadása. 7.40: Liszt-művek Zongorán előadja Stefánia Imre 8.30: Szimfonikus előadás a stúdióból. 10.10: Hírek, sporteredmények 10.40: Budapesti Hangverseny Zenekar. 12: Cigányzenekar. — Budapest II. 7.45: Mezőgazdasági felőra. 8.20: A kunok eredete s szétválása 9—10.10: Magyar szalonötös 10.20—11.20: Hangmezek. 11.30: Hírek. — Bécs. 1: Rádiózenekar 2: Hírek. 2.10: Rádiózenekar. 3: Cortot-lemezek. 4.40: Dalok. 5.10: Gramofon. 6.30: Weber: Zongoraszonáta C-dúr. 7.50: Csillagászati előadás. 8.30: A bécsi nő alakja a könnyű zenében. (Zenés egybeállítás.) 10.10: Mozart-est Salzburgból. 11.40: Bruckner: VII. szimfonia. (Gramofonon). 12.45—2: Jazz. — Belgrád. 12: Gramofon. 2.15: Dalok. 5: Gramofon. 5.20: Zongoraszámok 6: Dalok 8: Gramofon. 1: Rádiózenekar 9: Kamarazene. 9.30: Hangjáték. 11.20: Dalok. 11.45: Rádiózenekar. — Breslau 6: Reggeli hangverseny. 10: Szórákóztató zene. 1: Rádiózenekar 4.10: Schubert-dalok. 5.20: Harmonika. 6: Könyv zene. 8: Dalcst. 9.10: Sziléziai est. 11.30: München. — Deutschlandsender. 7.30: Könyv zene 1: Könyv zene 3: Könyv zene. 4.15: Tarka műsor. 5: Könyv zene 7: Zongoraszámok. 9.10: Versek. 10: A rászédett kádi. Glück vígoperája. 11.30: Kamarazene. Milano. 12.30: Gramofon 2.05: Könyv zene 6.05: Könyv zene. 9.45: „Fridrika”. Lehár operettje. 12: Hírek. — Pozsony. 4: Kassa. 5.30: Brunn 6.40: Gramofon 7.50: Gramofon 9.45: Prága. 11.30: Magyar hírek. 11.45: Gramofon.

SZERDA, AUGUSZTUS 21.

București. 1.05: Gramofon. 1.55: Gramofon. 2.35: Gramofon. 6: Könyv zene.

mán dalok és táncszámok 7.15: Könyv román dalok és táncszámok 8.20: Balletzenék gramofonon. 9.15: Gordonka számok. 9.45: Dalok és áriák. 10.05: Puccini: Pillangókisasszony. 10.50: Hangverseny. — Budapest I. 7.45: Torna. Utána hangmezek. 11: Hírek. 11.20: Utazás Közép-Ázsia tatárai között Felolvasás. 11.45: Őszi divathírek Felolvasás. 1: Déli harangszó. 1.05: Bárdos Edit zongorázik, Petry Kató énekel zongorakísérettel. 2.30: Budapesti Koncert Szalonzenekar. 5.10: A rádió diák-felőrája 6: Korszerű élelmzés. 6.30: Hangmezek 7.20: A könyvmivesség. 7.50: F. Takács Alice énekel zongorakísérettel. 8.30: Az életművészt. Ifj. Lovász Márton csevegése. 9: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 10.25: A rádió külügyi negyedőrája. 10.40: Hírek, időjárásjelentés. 11.10: Ferenczi-Bondi jazz-zenekarának műsora. 11.45: Zolnai Béla dr. egyetemi tanár franciánnyelvű előadása Rákóczi francia műveiről. 12.05: Cigányzenekar. 1.05: Hírek. — Budapest II. 6.50: „A kortársak véleménye Liszt Ferencről” Németh Béla előadása. 7.25—9.15: Hangmezek. Közben 7.55: Jánoska betegsége. Kosztolányi Dezső elbeszélése. 9.20: Babits Mihály beszél Tolsztoj: „Háború és béke” című könyvéről. — Bécs. 12.30: Asszonyoknak 1: Rádiózenekar 2.10: Rádiózenekar 3: Tito Schipa lemezei. 4.30: Gyermeknek. 5.10: Különböző nemzetek indulóiból. 6.20: Zongora- és énekszámok. 8.15: „Szóktetés a szerályból”. Mozart operája Salzburgból. Vezényel Bruno Walter. 10.35: Könyv zene. 12.30: Hírek 12.45: Könyv bécsi melódiák. — Belgrád. 12: Gramofon. 1: Rádiózenekar. 5.20: Gramofon. 5.30: Dalok 8: Gramofon 8.30: A nemzet őrája. 9: Dalok 10: Ljubljana. 11.20: Tánccmezek. — Berlin. 7.30: Reggeli hangverseny. 9: Torna. 1: Könyv zene. 4: Tözsde. 5: Hangjáték 5.30: Könyv zene 7: Könyv zene. 7.50: Zenei ritkaságok (Ritka hangszerek, tarka melódiák). 9.15: Köln. 9.45: Rádiózenekar. — Hamburg. 7: Torna 7.30: Reggeli zene Berlinből. 1.10: Könyv zene. 2.15: Könyv zene. 5: Szórákóztató zene 6: Könyv zene. 8: Tánccmelódiák a régi időkből. — Kassa. 2.45: Gramofon 7.25: Gramofon. 7.50: Magyar hírek. 7.55: Zongoraszámok 9: Dudanégyes — Milano. 12.30: Szalontrio. 2.05: Könyv zene. 6.05 Szórákóztató zene Abbáziából. 9.40: „A csoda”. Lacetti operája Utána hírek.

Hirdessen az 50 éve
fennálló

„Aradi Közlöny”-ben